



Casonan di perfil halto den 2025 a pone presion riba sistema hudicial di Aruba



Pagina 2

- **Tiramento na Seroe Colorado a resulta den detencion**

Pagina 3

- **Buraco entre be-
staansminimum
y entrada ta sigui
a pesar di sur-
plus financiero di
Aruba**

Pagina 4

- **Homber deteni
relaciona
cu morto di
su mama na
Calabas**

Pagina 6

Evelyn Wever-Croes (MEP):
“Berguensa e minister mester tin
cu nos mester bin te aki”



Pagina 6

Hulanda ta adopta reglanan di
asilo mas estricto



Pagina 9



Mexico ta
captura
sobrino di
capo di droga
“El Chapo”
busca pa
Merca

Pagina 11

Segun rapport anual di Hof:

Casonan di perfil halto den 2025 a pone presion riba sistema hudicial di Aruba

Recien Gemeenschappelijk Hof van Justitie, conoci simplemente como Hof, a publica nan rapport anual pa 2025 “Het Hof in Verandering”, unda e sistema hudicial di islanan CAS y BES den Reino Hulandes a enfoca riba modernisacion, digitalisacion, mehoracion di eficiencia y calidad di husticia, mientras tanto maneando cantidad di caso complejo y di perfil halto. Na Aruba, e ultimo tabata particularmente berdad; for di Caso Flamingo envolviendo ex-minister Otmar Oduber pa Caso Tulipan tocante acusacionnan di corrupcion dentro di Arubahuis, y hasta un disputa legal envolviendo parlamentario Mike de Meza tocante su prohibicion pa ta minister—2025 a mira un cantidad inusual di casonan grandi, cual a pone presion extra riba nos sistema hudicial.

Resumen corto di e casonan

Caso Tulipan

Por a corda ainda Caso Tulipan cu na juni 2025 a mira un veredicto di hues condenando ex-Minister Plenipotenciario Gilfred Besaril na 20 luna den prison, unda 10 di nan ta condicional. Tambe corte a duna ordo pa e paga back Afl. 138,688.73 cu el a ricibi ilegalmente den beneficio. E caso envolviendo Besaril tabata un investigacion di corrupcion y fraude centra riba irregularidadnan financiero dentro di Arubahuis durante su encargo como Minister Plenipotenciario. Segun e rapport di Hof pa 2025, e investigacion a enfoca riba mal uso di fondo publico, abuso di poder den oficina y malversacion envolviendo su persona ademas di ex-director interino di Arubahuis, Glenn Ling. Hues a condena Ling como sospechoso ya cu e tabata na altura di kico tabata pasando, pero no a reporta esaki. Corte a duna un sentencia di 180 dia di prison, di cual 171 tabata condicional, kitando loke el a sinta caba e tempo ey. Ling ya a cumpli cu su condena.

A pesar di ser condena, varios medio di comunicacion a reporta cu Besaril tabatin intencion pa bay Cassatie, cual Bon Dia Aruba a compronde tabata un posibilidad, aunke

ta nota cu tambe ta posible cu e apelacion lo ser rechasa pa motibo cu Corte Supremo no ta trata sentencia di Corte di Prome Instancia sin cu a trata un apelacion eyden.

E caso aki a ser considera como un di e veredictonan mas significante di Aruba, como cu el a genera hopi atencion den media y comentario publico. Pasobra e tabata involvi un oficial di rango halto cu tabata representa Aruba den exterior, e caso a stimula mas preocupacion tocante integridad den oficina publico.

Y mescos ta conta pa e proximo caso. Un otro “spraakmakende zaak”, Caso Flamingo tambe a desafiar e balansa entre derecho politico y confianza publico.

Caso Flamingo

Caso Flamingo tambe ta trata acusacionnan di fraude, abuso di poder, ademas di mal uso di recurso gubernamental durante 2017-2019. E caso aki ta involvi ex-minister y lider di partido PPA Otmar Oduber, unda inicialmente OM a presenta ocho acusacion pisa den su contra, cu ta inclui labamento di placa, duna tereno ilegalmente, soborno, enriquecimiento ilegal y acusacion cu e tabatin millones di dollar den cuentanan di banco den paisnan stranhero; supuestamente tres milyon dollar den Merca y cinco milyon den Panama, cual tabata parti di e dossier. Corte a bisa cu e la yuda varios persona haya tereno di gobierno aunke esaki no tabata cumpli cu reglanan di politica, a aproba salario y contract di empleo pa individuonan cu no tabata traha—yamado “spookambtenaren”—y a comete fraude contra e Pais Aruba mientras e tabata minister. Pa loke ta e cargonan di soborno pasivo, Corte a absolv’e.

Oduber a apela e sentencia aki, cual ainda ta den proceso. Pa eleccion di 2024, e ex-minister a presenta su mes como lider nobo di PPA y a gana un asiento den parlamento. Sinembargo, na september 2025, e parlamentario a anuncia cu e lo ta retirando temporalmente for di su deber den parlamento pa atende cu su caso den apelacion.

Loke tabata particular di e caso aki ta cu el a trece den cuestion si un figura enfrenteando investigacion criminal lo



mester por representa Aruba den oficina publico.

Mike de Meza den corte pa dos diferente caso

2025 tambe a mira ex-minister y miembro di AVP, Mike de Meza, den corte pa dos diferente caso.

Por a corda e controversia tocante nombramento di minister cu a gara atencion di comunidad, cu de Meza entama den un disputa legal cu Departamento di Impuesto (DIMP). Den corto, e problema a surgi ora de Meza no por a pasa proceso di screening di integridad pa bira minister. Esaki principalmente pasobra e no por a haya un declaracion favorable tocante su conducta fiscal.

Segun informacion e motibo pakico parlamentario de Meza no a haya luz berde for di DIMP tin di haber cu pago di impuesto di un compania cu e tabata registra bao di su nomber pero cu tin 19 aña inactivo, cual segun el a indica DIMP mes no a atende cune.

Esaki a crea pregunta tocante si e ta cumpli cu standardnan di integridad pa tene un puesto den oficina ministerial. Ultimamente, Corte a dicidi cu esaki no por interveni den e proceso di apuntamiento politico y cu ta keda na formador pa dicidi si e lo bira minister.

Sinembargo, casi na mesun momento, de Meza a keda entama cu un otro caso, e biha aki envolviendo OM den cual e nominado kier a forsa OM pa duna mas detaye tocante e acusacionnan contra su persona pa asina accelera un veredicto. Corte a rechasa su apelacion, bisando entre otro cu investigacionnan por tuma aña y cu en general sospechosonan no tin derecho di exige mas informacion durante investigacion activo.

Pa loke ta e detayenan di e investigacion, esaki ainda no ta conoci. De Meza, aunke a keda un parlamentario, no a haya su cartera di Infraestructura, Energia y Telecomunicacion manera tabata e intencion. Esakinan a bay pa Sr. Gervais R. Herdê.

Aunke e caso di de Meza tambe a stimula conversacion tocante corrupcion y integridad di figuranan politico di e isla, mester bisa cu de Meza no a ser condena den e asuntonan aki, y gran parti di e procesamento di su casonan tabata administrativo den naturalesa en bes di criminal.

Presion riba sistema hudicial di Aruba

E rapport di Hof ta sugeri cu casonan manera esnan menciona a agrega mas presion riba peso di trabao di e sistema hudicial riba nos

isla. Manera e rapport ta indica, Hof ta enfrenteando mas caso “compleho y cu ta rekeri mucho tempo” y ta señala cu e sistema actual pa midi peso di trabao no ta refleha e demanda di e tipo di casonan aki.

Casonan grandi cu a mira den e ultimo aña tabata rekeri entre otro evaluacion extensivo di evidencia, audiencianan sensitivo y procesonan largo di apelacion. Esakinan tur a pone mas presion riba hues y personal.

E rapport ta sugeri cu e presion cu e corte ta enfrente ta mas amplio cu loke estadisticonan ta sugeri pasobra huesnan tambe tin cu maneha panelnan hudicial special, entrenamiento, supervision y mantene standard di calidad, entre otro. Na mesun, casonan di perfil halto ta exige aun mas cuido procedural pa via cu nan ta atrae atencion y comentario publico.

Notablemente, e rapport ta enfatisa e presion creciente cu Aruba en particular ta enfrenteando, ambos riba nivel infraestructural y procedural. Manera ta splica, facilidadnan hudicial di e isla no ta adecua mas pa mantene e volumen di caso cu ta drenta y personal cu ta aumentando. Den 2025, Aruba a mira 12,136 caso drenta. Esaki ademas di e casonan politicamente sensitivo. Na mesun momento, e brasa di Hof na Aruba tin 83 empleado y mester dos sala mas. Pues e rapport ta enfatisa e importancia di modernisacion di Hof su sistema di operacion, pa asina sigura eficiencia y calidad. Pa Aruba, expansion di facilidad ta particularmente relevante.

Pa logra esaki, Hof ta bisa den su rapport cu e traha riba e meta aki por medio di, entre otro, provee servicionan mas digital, incluyendo proceduranan digital di Cassatie; modernisacion di sistemanan IT; restructuracion di equiponan di trabao (specialmente na Aruba); expande entrenamiento di personal y fortalece politica di integridad y monitoreo interno. Pa esaki, a splica cu presupuesto pa Hof mester a aumenta pa 2026, 2027 y 2028 pa por sigura debido atencion na casonan drentando, aumento den responsabilidad y preservacion di calidad y salud di personal.

AMMF ta confirma fayecimento di dolfijn Charlie

Diamars mainta a drenta e noticia lamentable cu e dolfijn Charlie, cual a gara atencion publico despues cu un grupo di dolfijn a aparece na canto di lama na Sarah-Quita Beach, a fayece despues di un trayecto di recuperacion cu tabata parece prometedor. Aruba Marine Mammal Foundation a confirma e noticia riba nan pagina di Facebook, bisando cu e mamifero marino cu a gara curason di pueblo a fayece net prome cu marduga dialuna anochi.

Den su publicacion, AMMF ta conta cu dialuna Charlie no por a wanta su mes mas riba awa, a pesar di a sigui un trayecto prometedor den su recuperacion. Desde cu AMMF a tuma encargo di Charlie su recuperacion, boluntarionan a carg'e 24/7 pa e no hoga. Na momento di su morto, boluntarionan ainda tabata cune.

Manera a splica, Charlie su curason a stop di bati 11:35 di anochi. E fundacion ta segura cu el a fayece rapidamente y no a sufri. A segura cu un autopsia ta na caminda.

Durante Charlie su recuperacion, AMMF repetidamente a subraya e importancia

di percura pa un ambiente trankilo y liber di disturbio, enfatisando cu esaki ta critico pa e bienestar di e dolfijn. Na varios ocasion, e organizacion a ripiti apelacion pa publico mantene un distancia respetuoso, specialmente personanan nabegando den boto, riba jet ski y atletanan di wind/kite surfing. E organizacion a hasta instala varios boei y net den awa pa segura cu no tin mucho disturbio den e zona di recuperacion.

Reaccion di publico

Comentarionan bao di e publicacion tabata yen di personanan expresando nan tristeza cu e fayecimento di e dolfijn stima. Varios a keda den shock ya cu a parece cu Charlie tabata recuperando bon den e ultimo dianan, respondiendo bon na criamento y tratamiento cu antibiotica.

Apenas un siman pasa, AMMF a duna actualisacion cu e criatura tabata mas energetico, rapido y cu su vocalisacion tabata mehorando. Ademas, tabata parece cu Charlie tabata come bon, cu AMMF haciendo yamado continuo pa piscadornan trece sardin y masbango pa e bestia marino. Pues pa hopi e noticia di Charlie su fayecimento no solamente tabata un sorpresa, pero kisas tambe a dal mas duro.



Na otro banda, e fundacion tambe a haya critica den comentario, specialmente despues cu prome minister Mike Eman a publica un potret wantando e criatura. Hopi a lamenta di mira presencia di prome minister den e zona di recuperacion a pesar di no ta un boluntario ni experto den e esfuerzo. Manera un comentario a bisa, “en bes di crea un zona di recuperacion protegi pa e animal y educa publico tocante respecta bida salvahe for di un distan-

cia, e momento a bira un espectáculo planea.”

Otronan tambe tabata cuestiona con hopi humano por interveni den situacionnan asina. Varios a argumenta cu no ta saludable pa humanonan ta den contacto asina cerca cu bida marino, y cu “naturalmente ta dicidi” si e criatura ta sobrevivir su heridanan. AMMF no a responde riba e criticanan aki.

Importante si pa sa cu AMMF

ta un organizacion dedica na cuida di mamifero marino, unda e ta traha cu expertonan di varios otro sector pa brinda mamiferonan manera Charlie e miho chance di sobrevivencia, usando medicina moderno y adecua pa e animal. Pa e caso di Charlie, AMMF a haya asistencia tambe di Aruba Conservation Foundation, un otro organizacion cu ta dedica na conservacion y preservacion di nos naturalesa.

Tiramento na Seroe Colorado a resulta den detencion

Diamars pa 12:06 di merdia, un homber a informa Central di Polis cu un rato prome, un auto color blauw cu cuatro homber coriendo aden a los tiro, y a alcanza auto di un otro homber, na Seroe Colorado.

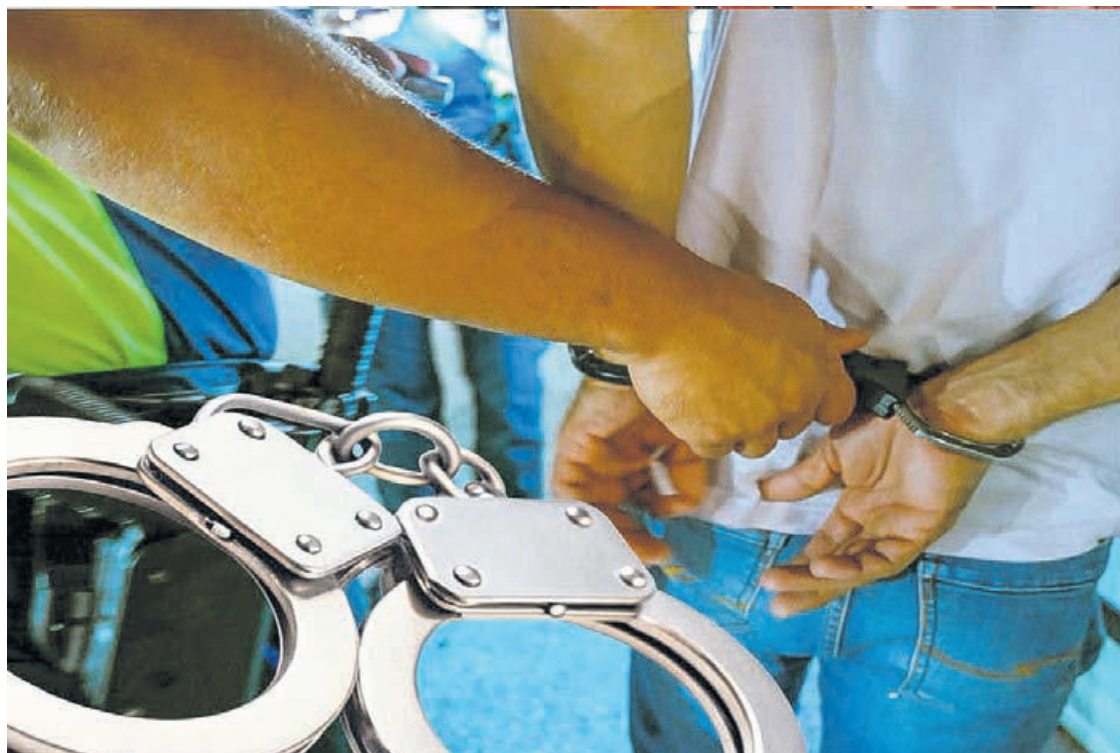
Ta asina cu Central di Polis ta despacha patruya di San

Nicolas y mas unidadnan pa Seroe Colorado, segun un comunicado di polis. Na yegada riba e caminda bayendo direccion di hotel Secrets, e patruya a topa cu e chauffeur den un auto color shinishi. E homber ta informa polis cu un rato prome, un auto KIA color blauw cu 4 homber aden lo mester a bin su tras y los tiro cu a alcanza su auto.

E homber a duna descripcion di e auto y e sospechosonan. Di biaha a cuminsa un buskeda pa cu e auto y e sospechosonan.

Un rato despues ta bin topa cu e auto KIA color blauw cu probablemente lo ta esun involvi den e caso na altura di Isaac Wagemakerstraat. E auto a keda confisca pa mas investigacion.

Polis a sigui cu e buskeda y na altura di Dirkszstraat ta bin detene dos hende homber cu lo ta relaciona cu e caso, y a



transporta nan pa warda di polis San Nicolas. Polis na Isaac Wagemakestraat ta detene despues tambe e otro sospechoso na e sitio, cu tambe a keda transporta pa warda di polis San Nicolas, na unda nan lo presenta di-

lanti un sub-fiscal. Recherche y polis tecnico a presenta pa asina haci nan investigacion.

Bon trabao di parti tur unidadnan di San Nicolas tambe tur unidadnan cu a duna un

man y den un relampago a pone man riba e sospechosonan.

Cuerpo Policial Aruba ta haci un apelacion na esun cu sa algo of a wak algo pa yama e tiplijn di polis cu ta 11141. Bo ta keda anonimo.



Buraco entre bestaansminimum y salario ta sigui a pesar di surplus financiero di Aruba

Recientemente, Oficina Central di Estadistica (CBS) a publica estadisticanan unda por mira diferente informacion di manera detaya y amplio. Entre esaki, via actualisacionnan mensual, por mira e cambionan den e costo di bida y cantidad di placa necesario pa un hogar sea di 1 persona of varios, por cubri su gastonan y tin un bida adecuada.

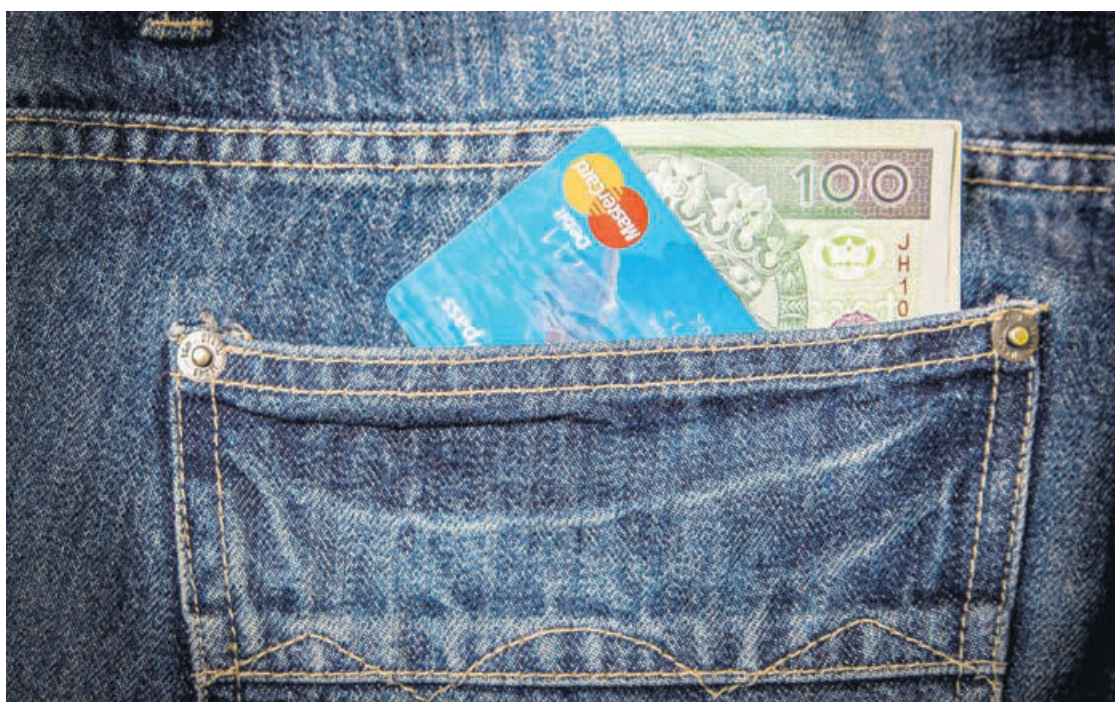
CBS ta defini un bestaansminimum como e nivel minimo di entrada cu ta percibi como necesario pa un persona of famia por funciona den sociedad di un manera adecuada y socialmente aceptabel.

Importante ta pa nota cu ora usa e definicion "Bestaansminimum", en realidad ta referi na un "Social Bestaansminimum" y no na e definicion literal di un "Bestaansminimum" cu ta referi na "e suma di placa necesario pa cumpra e bienes y servicionan cu ta considera necesario pa biba un bida liber di privacionnan basico" (Nacionnan Uni).

A crea un indice pa e "Bestaansminimum" door di calcula e costo di tur recurso esencial cu un adulto promedio ta consumi durante un luna. Cada luna e indice aki ta ahusta, a base di e prijsnan di alimento, paña, vivienda, transporte y otro articulonnan den canasta.

E bestaansminimum actual ta basa riba e rapport "Bestaansminimum 2010" publica door di CBS na December 2010, y cual ta actualisa mensualmente segun e CPI.

E unidad di referencia usa door di CBS (manera indica



den e rapport aki) ta di un hogar cu ta consisti di dos adulto y dos mucha (edad 0-14). E peso total pa un hogar asina ta 2.1 (1.0+0.5+0.3+0.3).

Na april caba a mira cu CBS a indica cu gastonan di mantencion di un nivel di bida basico na Aruba a sigui subi na maart, reflehando desaroyonan di prijs mas amplio den producto y servicionan esencial y segun e CPI di mei, te ainda nos ta bibando e realidad aki.

Di acuerdo cu e cifranan di maart 2026, un cas cu ta consisti di dos adulto y dos mucha (di edad 0-14) tabatin mester di Afl. 5.602 pa luna pa cumpli cu e nivel di bida basico.

Esaki ta marca un aumento di Afl. 95 compara cu maart 2025, ora cu e mesun hogar tabata existi Afl. 5.507. E subida a ser impulsa principalmente pa gastonan mas halto den categorianan esencial, particularmente cuminda y bebidanan no alcoholico, cu

a representa un subida di Afl. 71 durante aña.

Na april di e aña aki, e bestaansminimum mensual pa un hogar cu ta consisti di dos adulto y dos mucha (di edad 0-14) tabata Afl. 5,588 y fuera di famianan, e datonan tambe a subraya e situacion pa adultonan soltero, un grupo cu ta sigui enfrente tension financiero.

Na maart, e bestaansminimum pa un hogar di un solo persona tabata Afl. 2.668 pa luna y segun e estadistica publica recientemente, esaki ta keda e realidad.

E nivel aki di entrada rekeri a surpasa e entrada minimo di referencia, resultando den un deficit mensual di Afl. 661.

E deficit aki ya caba tabata representa un aumento for di e Afl. 636 registra un aña prome, y ta nota como e di dos deficit mas halto observa den luna di maart durante e ultimo seis aña, y te ainda nos ta sigui mira e mesun situa-

cion.

Na april 2026, e bestaansminimum mensual pa un hogar cu ta consisti di un solo adulto tabata Afl. 2,661, cual ta representa un deficit di entrada di Afl 654, un subida di Afl. 15 compara cu e deficit observa un aña pasa (Afl. 639). E deficit aki ta e di dos mas halto registra den un periodo di seis (6) aña pa luna di april.

E persistencia den buraco di entrada ta sugeri cu crecemento di salario no a sigui e ritmo di e aumento di costo di producto y servicionan esencial, particularmente pa esnan cu ta gana menos entrada.

E cifranan ta indica cu, a pesar di inflacion general modera, factornan di gasto specifico — specialmente cuminda — ta sigui eherce presion riba presupuestonan di cas.

Entrante 1 di januari di e aña aki salario minimo pa ora na Aruba a bira Afl. 11,58 – loke

pa un empleado cu ta traha 40 ora pa siman ta resulta den un salario mensual di Afl. 2.007,05. Si compara esaki cu e bestaansminimum pa hogar di un adulto, tin un buraco di 654 florin.

Pa un famia di dos adulto y dos mucha, e situacion ta mas critico. Hasta si ambos adulto gana salario minimo, nan entrada combina di Afl. 4.014 ta keda 1.574 florin bao di e bestaansminimum registra na april.

E cifranan aki ta ilustra cu e aumento recien di salario minimo – introduci pa parlamento na september 2025 y vigente for di januari ultimo – ainda no ta suficiente pa cera e buraco entre loke e clase trahador di Aruba ta gana y loke realmente nan tin mester pa un bida adecuada.

Aña pasa, Gabinete AVP-FUTURO a splica den detaye cu den nan programa di gobernacion lo implementa strategia pa yega un maneho economico inclusivo, cu meta di mehora e poder di compra y baha costo di bida entre otro.

Sinembargo e datonan aki ta ilustra cu e situacion ta sigui precario y ta sigui laga famia y hogarnan den un situacion unda nan no por cubri ni sikiera un bestaansminimum, sin tene na cuenta cu fuera di esaki tin demas necesidadnan social pa por tin un bida digno y completo.

Recientemente nos a mira den rapport di CAft cu Aruba a cera e di dos mitar di 2025 cu un rindimento fiscal solido y un surplus creciente, pero te ainda e surplus aki no ta traduci den un mehoracion di costo di bida pa pueblo.

Claramente ta tuma na cuenta cu tin demas areanan cu importancia unda gobierno tin mester di inverti su placa, sinembargo nos no por papia di un surplus economico pa e pais mientras cu e pueblo y clase trahador ta sigui lucha y encontra problema pa cubri su gastonan esencial.

Accion ta sigui sumamente necesario pa atende e buraconan aki den entrada y loke realmente ta necesario pa subsisti. Bienestar y felicidad di pueblo na final, ta e motor di Aruba y esaki ta loke mester proteha.



Editor

Caribbean Speed Printers N.V.
Aruba Bank N.V. Acc. #332668
Caribbean Mercantile Bank N.V.
Acc. #23951903
RBC Royal Bank Acc. #13307728

Operations Manager

Mariette Engelhart-Boekhoudt

Redaccion

noticia@bondia.com

Pilar Flores (hefe di redaccion)
Angenette Figuereo (closer editor)

Leo Maduro
Dilma Arends
Raisa Montilla
Oriana Geerman

Ehecutivo di Benta

Sulaika Croes
sulaika.croes@cspnv.com
Mark Gomes
mark.gomes@cspnv.com

Aviso y Arte

Sandra Loefstop
Lisa Tromp

Departamento Digital

Juan Luis Pinto

Administracion
accounting@bondia.com

Martha Arteta de Ariza

Distribucion

Jenny Kelly

Coleccion

Evelinda de Cuba - Tromp

Pre Press

Luis Fernando Arenas (Hefe)
Pablo Libre

Press

Roland Schenker (Hefe)
Omar Ramirez
Francis Dirksz

Colaboracion

Agence France Press
Ret Karibense
Data Key

Afiliacion

Sociedad Interamerica
di Prensa (SIP)

DIRECCION

Adres: Weststraat #22
Tel: 582-7800
Email: noticia@bondia.com
aviso@bondia.com
info@bondia.com
Website: www.bondia.com
Facebook: @bondianoticia
Instagram: bondiaaruba

BON DIA ARUBA ta un corant redacta y imprimi na Aruba y ta obenibel di dialuna te cu diasabra. Ningun contenido por wordo reproduci sin permiso di editor.

E costo di perde paraiso: Con violencia ta menasa modelo turistico di Aruba

Reputacion di Aruba pa largo ta basa riba mas cu djis awa blauw y beach escenico. Den un region Caribeense unda biaheronan cada bes ta balora seguridad mesun hopi cu solo, nos isla a construi un di su bentahanan turistico mas fuerte rond di un promesa simpel: paz mental.

E reputacion aki a keda reforsa internacionalmente un biaha mas na momento cu plataforma Travel Off Path a corona Aruba como e destinacion mas safe di Caribe, dunando Aruba 98 punto di 100 den su Safety Index basa riba voto di biaheronan.

Na mesun momento, tambe a lista Aruba entre e destinacionnan top pa biaheronan Mericano – nos mercado principal – drentando berano di 2026, confirmando cu e demanda internacional pa e isla ta keda fuerte. Pa hopi turista, specialmente Mericano, Aruba ta representa algo cada bes mas inusual den turismo global: un lugar unda bishitantenan por sinti trankil ora di cana den anochi, explora mas leu cu nan resort, y biaha sin ansiedad constante.

E imagen aki no ta accidental. Aruba a pasa decadas cultivando un reputacion di estabilidad politico, orden social relativo, infraestructura confiable y nivelnan abao di crimen violento compara cu hopi otro destinacion bisña. Oficialnan di turismo ta compronde bon cu bishitantenan no ta djis cumpra beach y bon tempo; nan ta cumpra comodidad, predictabilidad y seguridad.

Pero bao di e imagen internacional aki tin tension creciente cu e isla no por afford di ignora.

E tiramento fatal diadomingo marduga di un adolescente na Palm Beach, un di e zonanan turistico mas importante di Aruba, a sacudi comunidad precisamente pasobra el a kibra e percepcion di seguridad aki. Palm Beach no ta simplemente un bario. E ta un di e centronan simbolico di economia di turismo na Aruba, yena di hotel, restaurant, bar y bida nocturno cu colectivamente ta forma parti di e 'brand' internacional di e isla. Y dialuna tabatin otro tiramento, e biaha aki na Seroc Colorado, otro sitio frecuente pa turista.

Violencia na of cerca di e areanan aki ta carga consecuencia mas leu cu e tragedia inmediato. Cada tiramento, cada confrontacion relaciona cu gang, cada incidente violento ta contribui



na kibra e fundeshi di e modelo economico di Aruba. Pa un pais asina dependiente riba turismo manera Aruba, percepcion por bira realidad hopi lihe.

E peliger no ta necesariamente cu Aruba diripiente a bira insegur. E peliger ta e erosion slow di confiansa. Mercadonan di turismo ta mercadonan emocional. Biaheronan ta compara destinacionnan constantemente, y den un mundo yen di opcion, hasta duda chikito por pone miyones di dollar bay otro caminda.

Loke ta haci Aruba particularmente vulnerable ta cu seguridad no ta simplemente un di su puntonan principal – e ta cada bes mas e punto di atraccion principal.

Aruba ya a experiencia den pasado con un solo evento violento of incidente criminal di perfil halto por afecta percepcion internacional. E desaparicion di adolescente Mericano, Natalee Holloway na 2005 a causa años di atencion dañino na Merca. A pesar cu eventualmente e isla a recupera, e caso a demostra con lihe duda tocante seguridad por menasa un economia dependiente riba turismo.

Aspecto social

Mantene un reputacion como isla sigur ta rekeri mas cu presencia di polis of sentencia mas pisa. E ta rekeri pa nos confronta condicionnan social mas profundo cu ta permiti actividad di gang crece na prome lugar.

Violencia di gang no ta aparece den un bashi. E tin raiz den frustracion, exclusion, desigualdad economico, y un sentido di desesperacion entre hobennan cu ta sinti desconecta di oportunidad. Economia di Aruba por mustra prospero di pafo, specialmente den zonanan turistico, pero hopi local ta biba un realidad hopi diferente.

Costo di bida ta sigui aumanta. Vivienda a bira cada bes mas inaccesible pa hopi famia jong. Salario no ta alcanza inflacion. Mientras tanto, desaroyo luhoso di turismo ta expande na e isla, creando e percepcion cu Aruba ta birando mas accesible pa bishitante cu pa su propio hendenan. Pa algun hoben lantando den comunidannan vulnerable, e contraste

ta imposible pa ignora. Nan ta mira e rikesa ta core den e isla tur dia – hotel caro, vehiculo di luho, restaurant yen, bishitante internacional ta gasta placa libremente – mientras hopi famia local ta pasa dificultad cu instalabilidad financiero, falta di vivienda, debe of movilidad limita. E gap aki ta crea tera fertil pa rednan criminal.

Ora oportunidadnan economico legitimo ta mustra fuera di alcance, gang por cuminsa ofrece loke sociedad ta parce incapaz di provee: entrada, identidad, pertenencia y proteccion. E asunto no ta puramente criminal; e ta social y economico.

Aruba awo tin un escogencia critico su dilanti. E isla por sigui trata incidentenan violento como problemanan isola di criminalidad, or e por reconoce nan como señal di advertencia di un profundidad structural mas profundo.

Esaki no ta nifica haci excuus pa violencia. Comunidannan merece seguridad, y actonan criminal mester carga consecuencia. Pero prevencion a largo plaso ta rekeri mas cu aresto despues di e tragedia. E ta rekeri inversion den educacion, programa hubenil, sosten pa salud mental, vivienda pagable y camindanan pa yega na empleo significativo.

Tambe ta rekeri confronta un pregunta incomodo: Ken realmente ta beneficia di e crecimiento economico di Aruba?

Turismo sin duda a trece prosperidad na e isla, pero hopi residente cada bes mas ta sinti desconecta di e prosperidad aki. Den algun caso, localnan tin dificultad pa haya acceso na areanan promociona internacionalmente como 'paraiso.' Desaroyo dilanti beach, aumento di prijs di huur, y crecimiento di desigualdad ta core riesgo di crea un sociedad unda crecimiento economico ta existi banda di un frustracion social profundo.

E frustracion aki eventualmente por bira instabilidad.

Rond mundo, destinacionnan cu ta perde control di crimen poco bes ta sufri un collapse inmediato. Mas bien nan ta experimenta un caida gradual

den nan reputacion. Noticia ta acumula, consejo di biahe ta cuminsa cambia, bishitante ta bira mas cauteloso... inversionista ta duda. Costo di seguro ta aumenta. Eventualmente, e percepcion ta cambia.

Aruba ainda ta na tempo pa evita e trayectoria aki. Compara cu hopi pais, nos isla ta keda remarcablemente safe. Un incidente tragico no ta elimina decadas di estabilidad. Pero no mester minimisa e señalnan di advertencia tampoco.

E peliger real ta complacencia.

Tin un tendencia den economianan turistico chikito di protege imagen riba tur cos, usualmente door di minimisa problemanan social pa miedo di dañu e 'brand'. Toch, ignora e tension subyacente hopi biaha ta haci mas daño a largo plaso. Turista no ta naif. Den era di rednan social y noticia global inmediato, informacion ta plama lihe. Purba di preserva reputacion mediante silencio no ta sostenible mas.

Ironicamente, e miho defensa di Aruba por ta honestidad y accion.

Bishitantenan ta compronde cu ningun destinacion ta liber di crimen. Loke ta importante ta si un pais ta mustra stabiel, proactivo y socialmente cohesivo. Biaheronan tin mas probabilidad di confia un destinacion cu ta atende abiertamente e retonan cu otro ta pretende no ta existi.

Lidernan di e isla ta enfrente un acto di balansa cu ta bay defini futuro di Aruba. Crecemento di turismo mester sigui, pero no por bin a costo di cohesion social. Desaroyo economico mester sinti inclusivo. Hobennan mester mira un futuro pa nan mes mas leu cu sobrevivencia. Comunidannan mester sinti protegi, scucha y cu ta inverti den nan.

Industria di turismo ta Aruba na final ta depende riba algo fragil: confiansa. Hende no ta bishita Aruba djis pasobra e ta bunita. Caribe ta yen di isla bunita. Nan ta bishita pasobra Aruba ta sinti safe, trankil y acogedor den un mundo cu ta sinti cada bes mas instabil. E percepcion aki tin un balor economico enorme, pero e no ta garantis pa semper.

Protege futuro di Aruba ta rekeri compronde cu seguridad publico no ta djis un problema di polis. E ta un asunto economico, un asunto social, y un asunto di sobrevivencia nacional.

SETAR ta anuncia cu lo desconecta su red di 2G den 2026

**SETAR ta anuncia cu en-
trante 1 di augustus 2026
lo desconecta su red di 2G,
como parti di su compro-
miso continuo pa mod-
ernisa su infraestructura di
telecomunicacion y sigura
calidad di servicio, confi-
abilidad y seguridad pa
tur nos clientenan.**

Rond mundo nos ta wak cu e industria global di telecomunicacion ta desconectando e tecnologia di 2G y 3G pa traha luga pa tecnologianan di ultimo generacion, enfocando riba rednan mas avansa y eficiente, esta 4G y 5G.

Impacto riba cliente y aparato Despues di 1 di augustus, aparatonan y servicjonan cu ta traha exclusivamente riba e red di 2G lo stop di funciona. Esaki ta inclui, entre otro:

- Telefonnan bieu cu ta traha solamente riba 2G

- Sistemanan di alarma y seguridad cu ta traha solamente riba 2G
- Point-of-sale (POS) terminals cu ta traha solamente riba 2G

Ta recomenda clientenan cu ta uza ekiponan aki pa cuminsa planifica e transicion pa aparatonan y SIM cardnan compatibel cu e red di 4G of 5G p'asina evita interrupcion di servicio. Despues di desconecta su red di 2G, SETAR ta premira cu su red di 3G lo wordo desconecta na aña 2029.

Un stap padilanti pa conectividad na Aruba

E transicion aki ta refleha SETAR su compromiso pa ofrece rednan moderno cu ta cumpli cu e demandanan creciente di comunicacion digital, conectividad di negoshinan y tecnologia smart rond di nos isla.



Evelyn Wever-Croes (MEP):

“Berguensa e minister mester tin cu nos mester bin te aki”

Ayera tardi, parlamentarianan di MEP, Evelyn Wever-Croes, Rocco Tjon y Edgard Vrolijk a presenta na LAR pa un audiencia den e caso tocante e biahe den jet priva di minister Gerlien Croes (Futuro). Den un transmision en bibo for di LAR despues di e audiencia, Wever-Croes a bisa cu e “no a expect cu e lo bay asina bon.”

Ta trata aki di e disputa hopi largo entre oposicion y e minister tocante un biahe cu minister Croes a haci den un jet priva pa bay Corsou na november. Oposicion kier sa si e minister a paga pa e biahe, cuanto y na ken, y mira recibo. Te awo, e minister no a duna contesta, loke a pone MEP bay LAR pa busca contesta.

“El a bay bon den e sentido cu nos a defende nos mes, nos a trece nos ponencianan dilanti. Pero nos ta mes desapunta pasobra e minister no a bin cu niun prueba, niun documento, niun informacion,” Wever-Croes a bisa miembronan di prensa reuni pafo. Segun e parlamentario, “e unico cos cu e abogado di e minister a haci ta defende e minister riba ‘technicali-
ties’, riba formalidad.” Segun Wever-Croes, e minister ta insisti cu no a entrega e peticion di e manera corecto, pasobra no mester a manda e carta via di presidente di Parlamento sino digital pa e minister. Wever-Croes a bisa cu nan no ta di acuerdo pasobra comunicacion entre e minister y Parlamento ta bay via presidente di Parlamento. “Es mas, e minister mes a contesta su cartanan na nos via presidente di Parlamento,” el a bisa.



Wever-Croes a splica ademá cu segun e abogado, e minister a contesta caba, y a referi na e relato di e minister su biahe pa Corsou. “Pero eyden no ta papi nada di e private jet, y nos preguntanan ta tocante e private jet,” el a bisa. Tambe e minister a referi na pregunta cu el a contesta den Parlamento, cual segun Wever-Croes, no ta relaciona na e preguntanan cu oposicion a haci specifi-

camente. Specificamente, nan a haci 7 pregunta: “Cuanto bo a paga, na ken bo a paga, ki dia bo a paga; nos ta pidi e recibonan ey; nos ta pidi e prueba cu bo a trat’e na Ministerraad; nos a pidi con bo a tene cuenta cu integridad – e codigo di conducta di integridad di minister,” Wever-Croes a bisa, “y e siete preguntanan ey te awe no a wordo contesta.”

Wever-Croes ademá a critica e minister pa motibo cu parlamentarianan mester a acerca LAR – cual no ta e procedura normal cu Parlamento mester sigui pa ricibi contesta di gobierno. “Berguensa e minister mester tin cu nos mester bin te aki pa nos busca informacion.”

LAR ta bay tuma 8 siman pa formula un conseho den e caso aki y manda esaki na e minister en cuestion, y despues esey e siguiente stapnan lo bira conoci.

Homber deteni relaciona cu morto di su mama na Calabas



Dialuna ultimo a sucede un caso lamentable na Calabas, unda a haya un señora sin bida, y su yiu homber tabatin mester di ambulance pa ricibi tratamiento medico. Sinembargo, despues di un investigacion, e yiu homber a keda aresta.

Dialuna dia 25 di mei 2026 pa mas o menos 7:53 di mainta, Central di Polis a ser notifica di un caso na Calabas na unda a haya un señora di edad cu no ta duna señal di bida.

A despacha patruya di polis como tambe ambulance na e sitio.

Na yegada di polis, ta bin topa cu e yiu homber kende na su turno ta informa polis cu su mama no ta duna señal di bida.

Ambulance ta presenta na e sitio y a haci nan maximo esfuerso, pero no por haci nada mas pa e señora. Dr. Texier a presenta y ta constata morto di e señora C.R. Piñero di 73 aña naci na Venezuela.

Recherche, polis tecnico (BFTO) y dokter forensico a presenta pa haci e investigacion pa descarta si lo ta trata di un hecho castigabel.

Despues di un rato a pidi ambulance back na e sitio pa e yiu homber y e la keda transporta cu ambulance pa haya tratamiento medico.

Recherchenan di Noord hunto cu polis tecnico y dokter forensico a sigui cu e investigacion, na unda a resulta cu lo tin indicacion cu e morto di e señora Piñero no ta natural.

Mirando e caso serio aki, Recherche a detene e yiu homber E.E.B.P. naci na Venezuela di 44 aña, relaciona cu e caso en cuestion.

Cuerpo Policial Aruba y Bon Dia Aruba ta manda palabra di condolencia na famia di e fayecido.



Cuminsando cu 4 florin, bo por gana e suma grandi aki

Afl. 360.000,-

Obtenibel na cualkier rebendedo di Lotto.

sorteo ta awe noch 7:45 pm



Francia ta reporta 7 morto relaciona cu ola di calor

(AFP)—Gobierno Frances a bisa diamars cu a reporta siete persona morto den conexion cu e ola di calor reciente cu ta afectando gran parti di Europa Occidental, cinco di cual tabata hogamento.

“Loke mi por bisa awe ta cu tin siete morto directa of indirectamente relaciona cu e calor,” vocero di gobierno Maud Bregeon a bisa canal di television TF1.

Bregeon a agrega cu e cifranan y e causanan specifico di morto ainda mester “ser clarifica ora e episodio cu nos ta

bibando actualmente caba.” E ola di calor, cu ya a causa temperatura record den henter e pais, tabata anticipa pa intensifica diamars, cu ocho departamento den west di Francia poni bao alerta oraño pa calor — un prome pa luna di mei.

Oficina di Bregeon a bisa AFP cu e casonan di hogamento a sucede den diferente area rond di Francia, for di zuidoost di Lyon te costa Atlantico.

Temperatura halto dialuna a obliga hopi hende bay beach pa refresca den awa, aunke

supervision di salbabida ainda no ta cuminsa den hopi area te juli.

“Nos tabata net puntrando awe mainta si e beach tabatin supervision,” Thomas Dupuy a bisa AFP mientras tabata bishitando un beach den ciudad zuidwest di Anglet cu su dos yiu chikito.

“Mi ta extremadamente cuidadoso pa mi mes y pa mi muchanan cu ainda no por landa,” el a agrega. “Nos sa cu e corrientenan por hiba bo mas pafó, e beachnan Atlantico ta peligroso.”



Spaño den cuarentena ta test positivo pa hantavirus, segun ministerio di Salud

(AFP)—Un Spaño poni den cuarentena despues di participa den un crucero afecta pa un brote mortal di hantavirus a test positivo, ministerio di salud di Spaña a bisa dialuna.

“E pashent a ser transferi pa un unidad di aislamiento di nivel halto den hospital Gomez Ulla, unda e lo keda hospitalisa,” e ministerio a bisa den un declaracion.

“Esaki no ta cambia e nivel di

riesgo pa poblacion general y no ta cambia e medidanan di e respuesta epidemiologico actual,” e ministerio a bisa.

Esaki ta e di dos caso confirma di hantavirus na Spaña.

E brote di hantavirus a surgi riba e barco Hulandes MV Hondius cu a sali 1 di april for di Ushuaia, Argentina, bishitando islanan remoto den Oceano Atlantico di Zuid prome cu bay noord pa Cabo Verde, y despues Te-

nerife den Islanan Canario di Spaña, unda e pasaheronan restante a ser evacua.

Organisacion Mundial di Salud (WHO) a bisa diasabra cu 12 caso sospechoso y confirma a ser reporta na e agencia di UN, incluyendo tres morto, y cu no tin morto reporta desde 2 di mei.

Plama pa roedornan (ro-dents), hantavirus ta un virus raro pa cual no tin vacuna ni tratamiento specifico.

Tailandia ta obliga cuarentena di 21 dia pa personanan cu yega for di Congo y Uganda

(AFP)—Tailandia a impone diamars un orden di cuarentena di 21 dia pa personanan cu ta biaha for di Republica Democratico di Congo of Uganda, of cu a transita door di e paisnan ey, unda un crisis mortal di Ebola ta aumentando.

Oost di Congo ta e epicentro di un brote di Ebola cu a provoca un alerta internacional di salud door di Organisacion Mundial di Salud (WHO).

Desde cu Kinshasa a declara e brote riba 15 di mei, e enfermedad a causa 204 morto y 867 caso sospechoso, segun un cifra

publica den weekend door di ministerio di salud di Congo.

Na Uganda, un persona a muri, cu seis otro caso confirma di infeccion.

Biaheronan cu of sin “sintomanan di infeccion di Ebola mester keda den cuarentena pa minimo 21 dia,” ministerio di salud publico di Tailandia a bisa den un declaracion diamars.

Ebola ta un enfermedad viral mortal cu ta plama door di contacto directo cu fluido corporal. E por causa sangramento severo y fracaso di organonan. Tailandia ainda no a reporta

ningun biahero afecta cu Ebola, pero tin riesgo pa motibo di movimiento global di poblacion, oficial superior di ministerio di salud publico Somlerk Jeungsmarn a bisa den e declaracion.

Esnan cu sintomanan di Ebola mester keda den cuarentena na un hospital estatal designa, mientras esnan sin sintoma lo mester keda na un lugar di cuarentena cu no a ser specifica, e ministerio a bisa.

WHO a registra 10 morto confirma di Ebola y 220 morto sospechoso na Congo desde mitar di mei, hunto cu 900 otro caso



sospechoso. E agencia di Nacionnan Uni a bisa cu e berdadero plamamento di e virus — cual expertonan

ta sospecha tabata circulando den silencio pa algun tempo — probablemente tabata hopi mas amplio.

Keda alerta pa estafa riba rednan social!

No click riba aviso paga (sponsored ad) cu ta usando imagen di Aruba Today.
Bishita solamente e pagina oficial di Facebook, Aruba Today News, of e website
www.arubatoday.com.

Si bo haya algun problema, nos t'ey pa yuda: bondia.aruba@gmail.com



Corsou ta mira oportunidad economico den popularidad offshore di Surinam y Guyana

(CuraçaoChronicle) - Corsou ta buscando capitalisa riba e popularidad masivo di petroleo offshore cu ta desaroyando den Guyana y Surinam door di promociona e isla como un base strategico di sosten marítimo pa Caribe.

Durante Caribbean Shipping Executives' Conference (CSEC 2026), lidernan di industria marítimo y offshore a discuti con Corsou por posiciona su mes como un centro di logistica, reparacion y sosten offshore pa sirbi e sector petrolero cu ta expandiendo.

E discusionnan a enfoca hopi riba e desaroyo proponi di Buskabai, unda autoridadnan y companianan priva ta desea

crea un area specialisa di sosten offshore capaz di sirbi embarcacionnan involvi den operacionnan di petroleo y gas. Segun stakeholdernan, e posicion geografico di Corsou entre Noord y Sur America ta duna e isla un bentaha natural pa actividadnan di sosten offshore conecta cu Guyana y Surinam.

Industria di petroleo offshore na Guyana-Surinam a crece explosivamente den ultimo añanan despues di descubrimentonan importante pa companianan internacional di energia. Guyana ya a bira un di e productornan di petroleo cu a crece mas lihe na mundo, mientras Surinam awor ta moviendo for di exploracion pa produccion offshore na es-

cala completo.

Sector energetico di Surinam ta spera di atrae miles di trahadornan, embarcacionnan offshore y contratistanan di servicio den añanan binidero. Eventonan manera Suriname Energy, Oil & Gas Summit (SEOGS) a expande rapidamente, reflehando interes creciente internacional den potencial offshore di e region.

Segun participantenan na CSEC 2026, Corsou por beneficia door di ofrece servicionan di reparacion di barco, logistica offshore, sosten submarino, cambio di tripulacion, facilidadnan di almacenamento y operacionnan di mantenimiento pa companianan activo den e area.



Stakeholdernan tambe ta kere cu infraestructura marítimo existente di Corsou — incluyendo facilidadnan di Damen Shiprepair Curaçao — por sirbi como sitio di backup y sosten pa operacionnan conecta cu desaroyonan offshore di Surinam.

Na mesun momento, expertonan ta adverti cu competencia den e region ta aumentando.

Guyana y Surinam tur dos ta inverti fuertemente den nan propio base costero, wafnan y

industrianan di contenido local pa sigura cu mas beneficio economico ta keda den nan pais.

Ainda asina, sector marítimo di Corsou ta kere cu e isla por sigura un rol importante di sosten si inversionnan den infraestructura avansa suficientemente lihe.

Partnernan di e proyecto ta bisa cu e iniciativa di Buskabai ta destina pa crea un cluster mas amplio di servicio y logistica marítimo capaz di sostene industria offshore den henter region sur di Caribe.

Warda Costa ta intercepta mas cu 11 tonelada di droga den Caribe durante 2025

(Curacaochronicle) - Warda Costa pa Reino Hulandes den Caribe a intercepta mas cu 11 tonelada di droga durante 2025, segun su rapport anual recien publica. E confiscacionnan a inclui 5.783 kilo di cocaina y 5.450 kilo di cannabis den henter region Caribe.

E cifranan ta forma parti di resultadonan operacional di Guarda Costa pa 2025 y ta subraya e rol continuo di Corsou y Caribe Hulandes den operacionnan regional anti-droga.

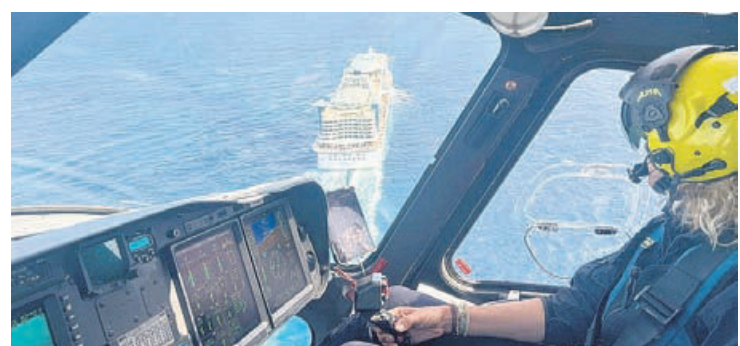
Segun e rapport, Warda Costa a ehecuta 1.713 control durante e aña, mientras tambe a intercepta armamento ilegal, migrantenan sin documentacion y a conduci centenares di operacion di rescate.

Warda Costa a declara cu hopi di e interceptacionnan di droga a ser conduci den cooperacion estrecho cu partnernan internacional, incluyendo United States Coast Guard y Joint Interagency Task Force South.

Operacionnan a involucra avi-

onnan di patruyahe, sistemanan di radar y embarcacionnan marítimo trahando hunto den awa territorial y internacional.

Sinembargo, e rapport tambe ta nota cu confiscacionnan total di droga a baha compara cu añanan anterior. Segun Warda Costa, esaki tabata parcialmente pasobra barco staciona di Caribe Hulandes tabata cada biaha mas ocupa cu monitoreo di tensionnan regional di seguridad rond di Islanan ABC en bes di conduci operacionnan anti-droga den awa internacional.



E rapport tambe ta declara cu movimentonan sospechoso di trafico di droga zuid di e Islanan ABC a baha significativamente durante di dos mita di 2025, probablemente pa motibo di aumento den actividad militar y operacionnan di Merca den region.

Warda Costa a enfatisa cu parti

Caribense di Reino ta keda vulnerable na crimen organisa transnacional pa motibo di su localidad strategico entre paisnan productor di droga den Sur America y mercadonan principal di consumo den Europa y Noord America.

MAN-PIN ta exige debate parlamentario di emergencia riba aumento di robo di auto na Corsou

(CuraçaoChronicle) - Partido di oposicion MAN-PIN ta pidiendo un reunion publico urgente di Parlamento pa aborda cantidad creciente di hortamento den vehiculo y hortamento di piesanan di auto na Corsou.

Den un comunicado di prensa, partido a bisa cu reporte di

vehiculonan horta y vehiculonan den cual a drenta ta creando inkietud, frustracion y un sentimento creciente di inseguridad entre residentenan.

Segun MAN-PIN, e asunto no ta limita mas na incidentenan aisla, sino cu el a bira un preocupacion mas amplio di seguridad publico cu ta afecta comunidanan den henter

isla.

E partido tambe a adverti cu e situacion por afecta negativamente industria turistico di Corsou, argumentando cu bishitantenan cu ta bira victima di robo of cu ta mira aumento di actividad criminal por laga e isla cu un impresion negativo.

MAN-PIN ademas a critica loke el a describi como visibilidad limita di patruyanan policial riba caminda y a acusa minister di Husticia Shalten Hato di no responde na preguntanan parlamentario anterior tocante e tema.

Segun e partido, e gobierno mester implementa medidanan mas fuerte urgentemente

pa mehora seguridad publico y restaura confianza entre residente nan y bishitantenan.

Peticion pa un debate di emergencia ta bin entre preocupacion creciente publico riba rednan social y den bario nan tocante crimennan relaciona cu vehiculo, incluyendo hortamento di taira, bateria y otro piesanan di auto.

Hulanda:

Ex-alcalde ta rechasa acusacion di abuso sexual

(NLTimes) – Ex-alcalde di Hendrik-Ido-Ambacht a presenta den corte ayera pa rechasa cualkier acusacion cu el a abusa sexualmente di un mucha homber pa mas di 1 decada durante su tempo na mando.

Herman J. tambe ta sospecha di posesion di material di abuso sexual di mucha, y a bisa durante su prome presentacion den publico na Rotterdam District Court cu e documentonan digital no tabata pertenece na dje, sino cu el a ricibi esakinan di otro manera.



E homber di 77 aña tabata alcalde di Zuid-Holland, localisa net pafo di Dordrecht. El a keda den su posicion for di 1996 te 2011.

E acusacion di abuso sexual

involucrando e victima ta cubri e periodo di entre 2005 pa 2016.

“Mi no tin recuerdo ni nada por el estilo,” J. a bisa. “Pues e no a tuma lugar.” El a bisa

cu e victima su situacion ta “tristo,” y solamente a reconoce cu e tabatin combersacionnan largo cu e mucha homber durante e periodo en cuestion. “Mi a actua manera un horea.”

E sospechoso no tin ningun desorden mental. “Ni sikiera un desorden di pedofiel,” J. a enfatisa ora cu el a papia cu reporteronan presente na e audiencia.

Polis a aresta su persona dia 17 di februari. Corte a rechasa su peticion di keda fuera di detencion mientras e ta warda pa su huicio, señalando e

riesgo di ripiti e ofensa. El a declara cu J. no tabata suficientemente transparente “tocante su experiencianan sexual y e hechonan relaciona.”

Hues tambe a bisa cu te ainda tin sospecho fuerte den e caso, banda di preocupacion tocante mensahenan atribui na J. den e documentonan di investigacion, cual ta anticipa di ta examina durante e audiencia completo.

E meritonan di e caso lo keda examina den corte na Dordrecht dia 23 di juni.

Hulanda ta adopta reglanan di asilo mas estricto; Senado kier pa nan cuminsa 12 di juni



(NLTimes) – Reglanan di asilo mas estricto lo drenta na vigor den 2 siman y mey despues cu Senado Hulandes, tambe conoci como Eerste Kamer, a aproba e implementacion nacional di European Migration Pact riba diamars.

For di dia 12 di juni, refugiadonan no lo por ricibi permiso di residencia permanente of sin limite, y permisonan temporario lo baha di 5 pa 3 aña.

E proposicion a ricibi sosten di un coalicion amplio den Senado, incluyendo CDA, SGP, D66, VVD, PVV, BBB, JA21 y 50PLUS, ademas di e fraccionnan independiente Beukering, Walenkamp y Van Gasteren.

Den implementacion di acuerdonan Europeo, e Gabinete tabatin espacio pa crea reglanan nacional y den hopi caso a scoge e opcion mas estricto. Esaki ta inclui caba cu permisonan di residencia permanente y impone rekisi-

tonan mas fuerte pa reunificacion familiar pa refugiadonan.

E “procedura di intencion” tambe lo keda aboli. E proceso aki anteriormente tabata rekeri IND pa informa solicitantenan di asilo di adelanta tocante e decision cu e tin intencion di tuma, dunando nan e chens di responde trempan y potencialmente preveni apelacion legal anteriormente.

Abogadonan di asilo y organisacionnan, incluyendo VluchtelingenWerk, a expresa falta di satisfaccion cu gobierno su decision di usa e pacto di migracion como un base pa fortalece reglanan di asilo. Raad van State tambe a trece dilanti preocupacion, advertiendo contra e cambionan cu por aumenta e cantidad trabao pa e agencianan responsable pa su implementacion, ademas di pa corte.

Despues di introduccion di e pacto di migracion, IND lo reforma decenas di proce-

dura den un esfuerso pa aumenta e velocidad di tempo di procesamiento di asilo.

Sinembargo, criticonan a adverti cu solicitantenan di asilo por ta afecta gravemente. Un cambio ta reduci e tempo permiti pa apela un decision di IND di 4 pa 2 siman.

Asociacion di abogado Hulandes a describi esaki como

un “restriccion innecesario den acceso na husticia.”

Luna pasa, tensionnan politico a aumenta drasticamente despues cu e Ley di Medida di Emergencia pa Asilo no a logra pasa den Senado.

Sinembargo, 6 di su 9 medida proponi awor a keda incorpora den implementacion Hulandes di Migration Pact,

significando cu toch nan lo tuma efecto despues di aprobacion di Senado.

Tweede Kamer, parti di parlamento Hulandes, ta den plan pa vota proximo diamars bao otro proposicion cu ta reintroduci 2 medida adicional cu anteriormente a keda descartada.



Caribbean Palm Village Resort

WE ARE HIRING
Your Next Career Opportunity Awaits
WE HAVE JOB OPENINGS FOR

- Housekeeping Manager**
Job requirement:
 Knowledge of Housekeeping operations and Management
 Knowledge of purchasing and cost control
 Excellent in communication skills and Leadership
 Ability to solve problems and follow up
 Organized and strong ability to prioritize and multi-task
 Computer skills
 Team player
 Minimum 3 years' experience in similar position
 Fluent in English, Spanish, Dutch and Papiamentu
- Maintenance Supervisor**
Job requirement:
 Knowledge of Maintenance operations
 Supervisory or team leadership experience
 Ability to troubleshoot and solve technical problems
 Good communication and organizational skills
 Basic computer and reporting skills
 Minimum 2 years of experience in maintenance or similar role
- Gardener**
Job requirement:
 Basic knowledge of plants, lawns, and garden maintenance
 Ability to use gardening tools and equipment
 Ability to follow instructions and work independently
- Room-Attendant**
Job requirement:
 Cleans and maintains guest rooms, restocks supplies, and ensures a clean, comfortable environment for guests.
- Houseman**
Job requirement:
 Cleans public areas, delivers linens and supplies, assists room attendants, and maintains overall cleanliness and organization.



We offer:
Competitive Wages,
Bonus, Savings, Life
Insurance, Dental & Vision

APPLY NOW

If you are interested in applying, please submit your CV to: Mary@cpvr.com
For hand delivered application, please pass by Human Resources Office,
From Monday through Friday from 9:00 am to 3:00 pm

A propone ley pa restitui propiedad expropiada pa regimen Chavista y garantisa propiedad priva

(Infobae) - E think tank Venezolano Cedice Libertad a presenta un proyecto di “Ley Organico di Restitucion, Devolucion di Bienes y Garantia di Propiedad Priva na Venezuela”, cu tin como meta restitui derechonan di propiedad viola pa e Estado Venezolano y preveni violacionnan futuro contra propiedad priva.

Segun Cedice, entre 2005 y 2014 solamente, alrededor di 2.740 violacion di derechonan di propiedad priva a ser registra na Venezuela, principalmente pa medio di decreto di expropiacion, trabanonan temporal y intervencionnan estatal.

Den e exposicion di motibo di e texto, Cedice ta argumenta



cu e politicanan di expropiacion durante e periodonan di Hugo Chavez y Nicolas Maduro a genera desconfianza y improductividad den pais, afectando inversionnan nacional y stranhero.

E propuesta di e ley ta consisti di seis capitulo y 21 articulo. Articulo 11 ta contempla diferente medidanan

di restitucion y reparacion, incluyendo devolucion di bienes priva tumada cu forsa na nan doñonan legitimo of sucesornan.

E texto tambe a propone pago di compensacion den moneda nacional, ahusta pa inflacion y valor di mercado, pa daño material y moral causa pa perdida total of parcial di

propiedad expropiada.

Ademas, e propuesta a contempla exencion fiscal temporal pa facilita reactivacion di actividad economico afecta pa e Estado y posibilidad di compensacion pa medio di bono di deuda publico of otro valor emiti pa e Republica.

Capitulo tres di e proyecto ta inclui recomendacion pa Ministerio Publico de Venezuela, Defensoria del Pueblo y Contraloria General de la República a investiga y castiga responsablenan di violacion di derechonan di propiedad priva.

E iniciativa ta bini den medio di un contexto politico complejo den Venezuela despues di cambionan politico reciente y debatenan tocante transi-

cion democratico. Diferente organizacion internacional y experto legal ya a analisa reformanan legal y amnistia adopta den Venezuela durante 2026.

Cedice tambe ta argumenta cu debilitamento di derechonan di propiedad durante gobiernonan Chavista a aumenta dependencia di ciudadanonan riba e Estado, reduciendo nan autonomia economico.

Mientras tanto, e gobierno interino encabesa pa Delcy Rodriguez a muestra den ultimo lunanan un apertura mas grandi pa capital priva y inversion, incluyendo medidanan cu ta apunta na reorganizacion di activonan estatal y posible privatisacionnan futuro.

Brazil a duna orden pa manda Bolivia ayuda humanitario pa yuda famianan afecta pa blokeonan

(Infobae) - Presidente di Brazil, Luiz Inacio Lula da Silva, a duna orden pa manda ayuda humanitario pa Bolivia despues di un yamada telefonico cu su homologo Boliviano, Rodrigo Paz, kende a pidi apoyo pa motibo di scarsedad causa pa protestanan y blokeonan cu ta afecta e pais, segun fuente oficialnan.

Segun un comunicado di presidencia Brasileiro, durante e combersacion Lula a expresa su solidaridad cu gobierno y pueblo Boliviano y a enfatisa e necesidad pa preserva respet pa institucionnan democratico y estado di derecho.

Mescos, presidente Brasileiro a pidi gobierno y movemetonan social pa “evita recurir na violencia” y “duna prioridad na dialogo” como caminda pa supera diferencianan y garantisa pas social.

Bolivia a drenta su cuarto siman di protestanan di



aluna, impulsa pa sectornan campesino manera e Aymaranan, Central Obrera Boliviana (COB) y simpatisantenan di ex-presidente Evo Morales, cu ta exigi salida di Paz, kende ta seis luna como hefe di estado.

E blokeonan a laga departamento di La Paz — unda asiento di gobierno Boliviano ta situa — practicamente isola durante 20 dia y a expande pa otro regionnan di pais manera Oruro, Potosi, Cochabamba y Santa Cruz.

Den medio di e situacion aki, Bolivia a ricibi diadomingo un donacion di cuatro ton di cuminda manda pa Peru pa yuda famianan afecta pa e blokeonan instala durante 19 dia den diferente area di pais.

E ayuda humanitario a yega abordo di un avion militar Peruano, como contesta na un peticion presenta pa gobierno Boliviano, segun ministerio di Relacion Exterior. Cancilleria Boliviano a gradici “disponibilidad di cooperacion demostra den e operacion aki, cu ta refleja principionan di solidaridad, integracion regional y apoyo mutuo entre ambos estado”.

Crisis di movilidad na Bolivia a profundisa den ultimo simannan pa motibo di e blokeonan promovi principalmente pa campesinonan



Aymara den e area Andino, kende a ocupa rutanen strategico y ta exigi salida di presidente Paz.

E protestanan ta afecta specialmente un autopista clave entre La Paz y El Alto, mescos cu conexionnan cu frontera di Peru y Chile y chauffeurnan cu ta conecta west cu sur y centro di teritorio Boliviano.

Segun e informe oficial, camindanan di Bolivia a menasa diadomingo cu 59 blokeo instala den seis di e nueve regionnan di pais, principalmente den area Andino, despues di fracaso di un segunda operacion policial y militar cu a intenta diasabra limpia un ruta principal ocupa durante 19 dia.

E conflicto tambe a obliga gobierno Boliviano pidi apoyo

internacional pa garantisa suministro di cuminda y otro articulonan esencial den e areanan mas afecta.

Den e contexto aki, Bolivia ya tabata ricibi cooperacion di gobierno di Argentina algun dianan pasa, ora dos avionnan militar Argentino a transporta carni for di Santa Cruz pa La Paz y El Alto pa mitiga problemanan di suministro causa pa e blokeonan.

Chile tambe a manda ayuda humanitario siman pasa, ekivalente na 480 caha di cuminda, como parti di asistencia regional pa enfrenta e crisis logistico genera pa e protestanan. Na esaki tambe a uni Merca, cu a anuncia diasabra cu ta provee asistencia alimenticio, suministro medico y apoyo logistico na respaldo di gobierno di Paz.



Cuba ta ricibi carga di aros duna pa China

(AFP)—Un carga di 15.000 tonelada di aros dona pa gobierno Chines na Cuba a yega na waf di La Habana, presidente di e isla a bisa diadomingo.

E cargamento ta e prome parti di 60.000 tonelada cu China a bisa cu e lo dona na Cuba, cual ta luchando cu escasez severo.

“E gesto noble di solidaridad ey lo yega na miyon consumidor den tur provincia y municipio special Isla de la Juventud, hunto cu nos in-



stitucionnan di salud y educacion,” presidente Miguel Diaz-Canel a skirbi riba X.

E pais comunista den Caribe

ta bao di un embargo comercial di Merca desde 1962, cual hopi biaha ta ser culpa pa escasez di cuminda y medicina. Na januari, Cuba a stop di

ricibi petroleo for di su aliado Venezuela, despues cu Merca a tumba lider Venezolano Nicolas Maduro y a cuminsa dirigi politica di energia. Mientras tanto, Merca a menasa sancionnan contra cualkier hende cu bende petroleo na e pais.

E blokeo efectivo di energia a empeora significativamente e blackoutnan cu ya pa hopi tempo ta afectando e pais.

“E lasonan sincero di amistad y cooperacion cu ta uni nos ta fortalece den momentonan

crucial,” Diaz-Canel a skirbi riba X tocante e cargamento di aros.

Embahador Chines Hua Xin a bisa riba television Cubano cu e 60.000 tonelada di aros ta representa “e ayudo di cuminda mas grandi” for di China pa Cuba “den e ultimo añanan.”

Mas tempran e siman aki, China a condena un decision di Merca pa acusa ex-presidente Cubano Raul Castro tocante e kibra di avionnan na 1996.

Mexico ta captura sobrino di capo di droga “El Chapo” busca pa Merca

(AFP)—Forsanan di seguridad Mexicano a captura e sobrino di capo di droga Joaquin “El Chapo” Guzman, kende ta busca pa Merca, den estado fronteriso di Sonora, autoridadnan a bisa diamars.

Omar Garcia Harfuch, secretario di seguridad, a bisa riba X cu e sospechoso ta “sobrino di ‘El Chapo,’” e ex-lider di cartel di Sinaloa cu avor ta sirbiendo su condena di cadena perpetuo den prison na Merca.

El a bisa cu e sobrino tambe ta busca pa Merca.

A pesar cu autoridadnan solamente a identifica e sospechoso como Isai “N,” media Mexicano a identifica e sospechoso como Isai Martinez Zepeda.

Contacto cu prensa pa secretario di seguridad a bisa AFP cu nan no tin mas detaye tocante reportahenan di media Mexicano cu e sospechoso a ser captura na 2008 den posesion di armamento di caliber



halto.

No tabata inmediatamente cla unda y con el a sali for di

detencion.

El Chapo a ser extradita na 2017 despues di scapa dos biaha for di prisonnan Mexicano.

E ta encarcela den un facilidad di seguridad maximo na Colorado pa multiple acusacionnan incluyendo trafico di droga y labamento di placa.

Dos di yiunan di El Chapo, Ovidio y Joaquin, tambe ta encarcela na Merca pa acusacionnan di narcotrafico.

Prisoneran femenino transferi despues di rebelion den prison na Venezuela

(AFP)—Mas cu 100 muher den prison a ser transferi for di un centro di detencion na Venezuela despues cu prisoneran a tuma control di e facilidad den un rebelion, un grupo observador independiente a bisa dialuna.

Un oficial di prison a informa famianan tocante “e evacuacion completo di e 112 muhernan” aunke e no a specifica unda nan a ser hiba, segun Observatorio Venezolano di Prison (OVP).

E oficial tambe a bisa cu “hombernan lo ser transferi boluntariamente y cu hues y fiscalnan lo yega na e prison pa establece un comite tecnico” pa revision di casonan, OVP a bisa den un publicacion riba X.

Decenas famia tabata wardando cu ansiedad dialuna pafo di e prison den ciudad occidental di Barinas, unda centenares prisonero a kima

corchon y clechi dialuna y a subi riba dak, desplegando banner cu tabata lesa “No mas tortura.”

Un grupo di prisonero a keda den e torennan di e prison ora solo a subi dialuna, e NGO a bisa.

Diadomingo, OVP a bisa cu 1.200 homber y mas cu 100 muher encarcela den e facilidad 500 kilometer for di Caracas tabata “den welga” den e prison.

E prisoneran “ta afirma cu nan ta victima di tortura,” e grupo a declara.

Autoridadnan ainda no a comenta riba e motin.

Pa añas, activistanan a critica sobrepoblacion, violencia, cuminda limita y falta di cuido medico den prisonnan Venezolano. Na april, gobierno a confirma e morto di cinco persona durante un motin na prison di seguridad halto



Yare III cerca di Caracas.

Venezuela a libera centenares detenido politico desde cu forsanan Mericano a captura lider autocratico Nicolas Maduro den un redada sor-

prendente riba capital Caracas riba 3 di januari.

E ley historico di amnistia, cual a ser adopta na februari, ta un di e reformanan mas significativo aproba pa

sucesor di Maduro, Delcy Rodriguez, bao presion di Washington.

Algun Venezolano a expresa frustracion cu e velocidad di e liberacionnan.

Centro di Bario Noord a clausura celebracion di 55 aniversario

Fundacion Centro di Bario Noord kier expresa su mas profundo gradicimento na tur persona, empresa, organisacion y boluntario cu a contribui pa haci e clausura di nos celebracion di 55 aniversario un gran exito.

E “Fiesta Comunitario Bailabel” di clausura a logra reuni no solamente e comunidad di Noord, pero henter Aruba cu a yega Centro pa celebra hunto den un ambiente di alegria, union y cultura. Tabata un anochi special yena di musica, baile y convivencia cu lo keda den nos curason. Durante henter e aña di celebracion, Centro di Bario Noord a organisa diferente actividadnan exitoso incluyendo e Sesosport y Speurtocht cu a tuma lugar aña pasa, creando momento unico pa hoben, adulto y famia den comunidad.

Nos kier duna un danki special na Sharine y su Taxi Dancers pa nan energia y animacion espectacular durante e anochi. Tambe nos ta hopi gradici na tur medio di comunicacion cu a brinda apoyo promocional, specialmente Juancito, Mimi, Enfoke y Arthur.

Un gradicimento grandi ta bay tambe na tur boluntario cu a dedica nan tempo, esfuerso y amor riba e diasabra ey. Sin boso apoyo y compromiso, e evento lo no tabata posible. Nos ta realmente gradici pa tur yudansa ricibi. Boso apoyo a demostra cu ora comunidad y empresa uni



forsa, cosnan bunita por wordo logra na fabor di henter Aruba.

Centro di Bario Noord ta

mira atras cu hopi orguyo riba e 55 aña di existencia y servicio na comunidad. Nos ta spera di sigui construi re-



cuerdo, actividadnan y oportunidadnan pa nos pueblo den futuro.

Masha danki Aruba pa cel-

ebra hunto cu nos.

Fundacion Centro di Bario Noord—Noord Creciendo Hunto!

Sonny Rollins, e ultimo “coloso” di jazz, a muri na edad di 95 aña



(AFP)—Sonny Rollins, e “Saxophone Colossus” kende su obranan fuerte pero meditativo a hacie e ultimo den un era dorado di figuranan grandi di jazz, a muri dialuna. E tabatin 95 aña.

“Cu profundo tristesa y amor enorme nos ta anuncia e fayecimento di Sonny Rollins,” un



publicacion riba su pagina di red social a bisa, agregando cu el “a muri awe atardi na su casa na Woodstock, New York.”

Un forza creativo constantemente evolucionando, Rollins a haya den jazz un manera pa haci comentario social y spiritual, cu su saxofon tenor expresando e speransanan di Afro-Mericanonan den e movimiento pa

derecho civil, e duele di Merca despues di e atakenan di 11 di september, y e caminda místico cu el a haya durante retiro prolonga na India y Hapon.

Rollins, naci na Harlem — reconoci den su añanan posterior pa su cabey blanco — tabata un di poco tocadonan di saxofon cu a defini e instrumento, un grupo incluyendo Charlie Parker, Coleman Hawkins y John Coltrane, cu kende e tabatin un relacion afectuoso pero complica.

Pero, diferente di hopi artista for di e periodo despues di Segunda Guerra Mundial cu a defini jazz, Rollins a biba un bida largo, mehorando su obranan te den su ochenta añanan aunke problemanan respiratorio a limita su presentacionnan. Den un entrevista cu AFP, Rollins a atribui su bida largo na

yoga — cual a yud’e concentra y keda leu for di droga y alcohol — pero principalmente na su sed creativo.

“Mi ta bibo ainda pasobra mi ta siñando ainda,” Rollins a bisa den e entrevista di 2016.

Entre saxofonistanan importante, estilo di Rollins tabata un di esnan mas fuerte — un entrega pisa cu hopi biaha ta golpia en bes di calma e oyente — pero paradoxalmente e tabata preciso y holístico den composicion, describiendo musica como un caminda pa haya e berdad universal.

Nan a dun’e e nomber “Saxophone Colossus” despues di titulo di su album seminal di 1956, den cual el a trece un poder nobo na e instrumento mientras el a yuda defini hard bop — un estilo di jazz intenso

cu a kita limitacionnan structural di e genero. E imagen mas duradero di Rollins ta bin for di principio di añanan 1960, ora cu e, rekeriendo un break for di su fama creciente, tabata practica riba Williamsburg Bridge cu ta conecta Brooklyn cu Lower East Side di Manhattan, tocando casi henter e rato cu e tabata lanta durante tres aña, incluso den clima friu.

E sabatico publico aki a produci un di su albumnan mas conoci, “The Bridge” di 1962, y a causa propuestanan pa cambia nomber di Williamsburg Bridge den honor di Rollins.

Rollins tambe a alcanza un publico no-jazz cu algun colaboracionnan den rock, specialmente su aparicionnan riba album “Tattoo You” di The Rolling Stones na 1981.

Ghetto Kids di Uganda “no por warda” pa uni cu Shakira na Mundial

(AFP)—Ghetto Kids, un grupo di baile di Uganda componi di muchanan, a papia tocante nan emocion despues cu superstrea musical Shakira a invita nan pa presenta na Mundial.

E superstrea Colombiano a anuncia siman pasa riba Instagram cu e muchanan di Uganda tabata su prome seleccion pa uni cune durante e show di mitar tempo di final di Copa Mundial na Merca e zomer aki. Esaki a causa emocion enorme



na Ghetto Kids — un NGO cu a cuminsa den capital di

Uganda Kampala, usando baile y arte performativo pa yuda muchanan bandona y huerfano.

“Nos no por warda pa muestra mundo ken nos ta!” un di e presentadornan hoben, Busingye Josephine Daniella di ocho aña, a bisa AFP.

E grupo a responde na un yamado di Shakira pa fanaticonan manda videoclipnan di baile pa e himno nobo di Mundial, y nan video dibertido y yen di energia a bira viral.

E grupo ya a construi un siguimento internacional pa nan presentacionnan, cual a cuminsa como videoclipnan filma riba cayanan di Kampala, y incluso a logra un lugar riba programa di television America's Got Talent.

Pero Mundial, cual mas cu un biyon hende rond mundo ta mira, ta un otro nivel di fama. “Nos ta sinti hopi emocion pa presenta cu Shakira,” Daniella a bisa. “Yega pafor di e pais... y presenta riba un di e escenario

mas grandi... e ta sinti bon y e ta trece hopi oportunidad,” Ssegirinyi Madwanah, di 16 aña, a agrega.

Kavuma Dauda, fundador di e NGO y un ex-huerfano mes, a bisa cu e ta spera cu e atencion lo yuda nan recauda fondo pa un centro di rehabilitacion y educacion.

“Nos tin e soño ey... esaki ta un oportunidad enorme pa Ghetto Kids, pa mi y pa e muchanan,” el a bisa.

Hortamento na Louvre lo bira pelicula



(AFP)—E hortamento di aña pasa na Louvre — ora ladronnan a horta joyanan cu ta balora alrededor di \$100 miyon — ta programa pa bira un pelicula y un serie documental, un editor a bisa diamars.

Director Frances Romain Gavras — kende su obranan ta inclui pelicula Hollywood “Sacrifice” di 2025 cu Anya Taylor-Joy y videoclipnan incluyendo recientemente un

coreografia hipnotisante di mucha di scol pa GENER-8ION — lo haya inspiracion den e buki investigativo “Main basse sur le Louvre”.

Derechonan cinematografico pa e buki tocante e hortamento di 19 di october 2025 a ser bendi na compania di produccion Iconoclast mientras derechonan pa un serie documental a ser adkiri pa un productor Britanico, editorial Flammarion a bisa.

E buki, skirbi pa tres periodista for di corantnan Frances Le Parisien y Le Monde, y revista semanal Paris Match, lo yega tiendanan diaranson.

Segun revista di industria Le

Film Francais, e proyecto cinematografico ta den desaroyo, aunke ni e titulo ni elenco no a ser anuncia ainda.

E hortamento na Louvre a manda ola di shock rond mundo y a provoca un crisis di seguridad den e museo mundialmente famoso cu fi-

nalmente a resulta den reemplazo di su director, Laurence des Cars.

Despues di siete luna di investigacion, y a pesar di arestonan di e sospechosonan principal, e joyanan ainda no a ser haya. E autornan a bisa cu nan desaparicion “a bira un misterio, un puzzel cu a hundi investi-

gadornan den confusion profundo.”

E hortamento ta ilustra con “hortamento di obranan di arte a bira un negoshi manera cualkier otro pa hopi criminalnan,” nan a bisa. “Mundo criminal a haya un ‘cash cow’ nobo.”

Show di luz na Sydney cancela despues cu drone a cay den awa

(AFP)—Un show cu decenas di drone den presentacionnan espectacular riba Darling Harbour na Sydney a ser cancela, organisadornan a bisa diamars, despues cu e aparatonan bulando a daña y a cay den awa.

Vivid Sydney ta tuma lugar tur aña y ta inclui drone, klapchi y show di arte den distrito central comercial di e ciudad Australiano.

Pero un show nocturno di drone a bay terriblemente malo dialuna anochi ora cu e obhetonan den aire a daña y a cay.

“Nan mester haci esey?” un persona mirando a puntra den un video comparti pa noticia local.

“Mi no ta kere,” un otro hende a responde. SkyMagic — e compania tras



di e presentacion di drone — a culpa un cambio den frecuencia di radio pa e desastre cu a resulta den 89 di e aparatonan cayendo den Cockle Bay.

Y organisadornan a bisa AFP cu “dificultadnan tecnico imprevisto” a obliga nan cancela e presentacionnan plania pa diamars y diaranson.

“Nos ta pidi disculpa pa e decepcion y inconveniencia causa na e bishitantenan.”

MAS ORA DEDICA NA SIRBI BO MIHO

Nos ta hopi contento di por ofrece nos clientela mas acceso na asistencia bancario.

Diasabra awo nos lo habri nos NOORD BRANCH pa asina sirbi bo miho.

NOORD BRANCH

Diasabra 30 di mei, 2026 | 9:00 AM te cu 1:00 PM

Exclusivamente pa servicicionan di prestamo y mantencion di cuenta, tarheta, PIN, cambia adres etc.

Sea ta pa conseho financiero personal of pa haci un pregunta, nos expertonan lo t'ey pa atende'bo.

No lo tin servicicionan di cahero.

Ban topa pa nos combersa.

Si acaso bo kier haci un cita, por favor tuma contacto cu nos.

(+297) 522-3000 Dialuna - Diabierna: 8AM-8PM | cmbnv.com | [CMB News](#) | bobancoamigo@cmbnv.com

Segun comunicado di minister Gerlien Croes:

Encuentro cu COA y Panam Sports pa fortalece desaroyo deportivo na Aruba

Como Minister di Deporte, Sra. mr. Gerlien Croes, a sostene recientemente un encuentro productivo cu representanten di Comité Olimpico Arubano (COA) y Panam Sports, kende ta di bishita na Aruba.

Durante e reunion, a tene un dialogo ameno y fructifero enfocando riba desaroyo di deporte na nos isla, unda a explora diferente ideanan y oportunidadnan pa sigui eleva e nivel deportivo y amplia e posibilidadnan pa nos atletanan.

Panam Sports, representa pa su Presidente Neven Ilic y Secretaria General Jimena Saldaña, a expresa claramente nan disposicion pa colabora estrechamente cu Gobierno di Aruba y COA. E apertura pa cooperacion aki ta marca



un paso importante pa impulsa progreso y crea mas oportunidad pa desaroyo deportivo na Aruba.

Un logro significativo pa Aruba ta cu pa prome biaha, nos pais ta anfitrión di e reunion di Comité Ejecutivo di Panam Sports, cu lo tuma luga diamars y diaranson.

Durante e reunion aki, tur 30 miembro di e Comité Ejecutivo lo ta presente na Aruba pa participa den e deliberacionnan.

E echo cu Aruba a wordo scogi como sede pa un evento di e nivel aki, ta refleha confianza den nos capacidad como pais pa organisa y acoge encuentro internacional di im-



portancia, y ta confirma nos posicion como un socio activo den desaroyo di deporte den region. “Nos ta orguyoso di por ricibi Panam Sports na Aruba y di fortalece e lasonan di colaboracion cu COA. Hunto nos ta sigui traha pa crea un ambiente unda nos atletanan por desaroya nan talento y representa Aruba cu

orguyo riba escenario local y internacional”, segun Minister Gerlien Croes.

Gobierno di Aruba ta reafirma su compromiso pa continua na inverti den deporte como un pilar fundamental pa desaroyo social, salud y oportunidad pa nos comunidad.



(AFP)—Strea di team femenino di Barcelona Alexia Putellas lo sali di e gigante Catalan na final di su contract e zomer aki, cerando un “historia perfecto,” el a bisa diamars.

“E capitan eterno lo retira for di su su carera como hungador di Barca despues di 14 aña cu e prome team,” Barcelona a bisa den un declaracion.

E ganador dos biaha di Ballon d’Or, di 32 aña, a yuda Barca conkista un di cuatro titulo di Champions League diasabra ora nan a gana Lyon na Oslo, completando un quadruple.

“Mi semper a bisa cu bo no por defende e camisa aki cu mita

esfuerzo, y mi ta compronde cu mi a duna tur loke mi tin,” Putellas a bisa den un video riba Instagram.

“Mi a bisa cu mi kier cu e momento final yega ora mi tabata na mi mihor nivel, dunando tur cos y cu 100 por ciento di energia.

“Esaki t’e, awor ta tempo. E tabata un historia perfecto.”

Media Spaño a relaciona Putellas cu un movimiento pa London City Lionesses, cual ta propiedad di Lyon Michele Kang, entre otro teamnan.

E lo hunga su ultimo partido na cas como hungador di Barca contra Real Sociedad diaranson

Ganador dos biaha di Ballon d’Or Putellas ta sali di team femenino di Barca



den Liga F.

“Diescuatro temporada y mas cu 500 partido, cu momentonan cu lo keda pa semper den memoria di Barca y den mi curason,” Putellas a continua.

“Mi tabata, y semper lo ta, un otro cule (fanatico di Barca), mescos cu boso. P’esey mi no kier pa esaki ta un momento tristo. Esaki ta simplemente un capitulo cu ta termina.

“Pero afortunadamente, mi a nace un cule y mi lo muri un cule. Pues nos lo mira otro biaha.”

Ganador di Copa Mundial di 2023 tambe por conkista un otro Ballon d’Or e aña aki despues di su presentacionnan

fuerte cu a sigura cu Barca no a sufri den ausencia di Aitana Bonmati despues cu el a kibra su pia na december.

E mediocampista a cuminsa su carera cu Espanyol prome cu a muda pa Levante na 2011 y despues pa Barcelona na 2012.

Putellas a gana e maximo division Spaño 10 biaha y Champions League cuatro biaha, hungando un rol clave den dominio di Barca tanto na cas como den Europa.

“Ora mi tabatin seis aña, mi tabata mira hombernan so hungando den stadion y nunca lo mi por a pensa cu un dia, den e mesun lugar ey, mas cu 90.000 cule lo tabata gritando

mi number,” Putellas a agrega.

“Nos a hiba e team femenino mas leu cu nos por a imagina.

“Na comienso, ta un hungador di futbol ni sikiera tabata reconoci como un profesion. Y awor mi ta sinti e privilegio di a ta parti di e cambio aki.”

Varios miembro di seleccion di Barca lo termina nan contract e zomer aki y nan futuro ainda no ta confirma.

Defensoran Mapi Leon, Ona Batlle y Marta Torrejon ta anticipa pa sali, mientras Caroline Graham Hansen y Salma Paralluelo lo posiblemente firma contract nobo, hunto cu entrenador Pere Romeu.

Manager principal di baseball na Hapon ta renuncia despues di aresto pa agresion

(AFP)—E manager di Yomiuri Giants, un di e teamnan di baseball mas popular di Hapon, a renuncia diamars despues cu el a ser aresta pa supuestamente agredi su yiu muher adolescente.

Shinnosuke Abe alegadamente a gara e hoben di 18 aña y a tir'e na vloer na nan cas den centro di Tokyo di-aluna anochi, emisora nacional NHK y Kyodo News a reporta, citando fuentenan policial anonimo.

“Bayendo asina realmente ta nifica cu mi ta causando hopi problema pa boso, y mi ta sinti realmente hopi arepenti pa esey,” Abe a bisa den un conferencia di prensa organisa rapidamente, su wowonan cora cu lagrima.

E ex-catcher strea di 47 aña, kende ta entre e figuranan deportivo mas reconoci den Hapon obsesiona cu baseball, a ser libera pa polis diamars

trempan, segun e reportahenan.

Polis Metropolitano di Tokyo a nenga comenta ora AFP a contacta nan. E team tampoco no a responde inmediatamente na un peticion pa comentario.

“Pa motibo di asuntonan di mi famia, mi a causa gran preocupacion y problema pa hopi fanatico di baseball, pa esnan involucra den baseball profesional, y pa mi compania,” Abe a bisa.

“Mi tambe a mancha e nomber di e manager di e Giants historico, y mi tin un deseo profundo pa presenta mi disculpa mas sincero,” el a bisa.

Kyodo a bisa cu Abe a bisa investigadornan cu e tabata purbando di media un pelea entre su yiu muher, di 18 y 15 aña.

Supuestamente e tabata bebi-

endo y a bira furioso despues cu su yiu mayor a respond'e back.

Kyodo a bisa cu el a ser aresta na cas dilanti di su yiu muher y esposa.

Su yiu muher di 18 aña a reporta e incidente na un servicio di proteccion infantil despues di consulta cu ChatGPT, el a bisa den un carta lesa pa su agente durante e conferencia di prensa.

Den su carta, el a nenga reportahenan den media cu el a ser bati.

“Esaki tabata e prome biaha cu mi tabatin un pelea asina grandi cu mi tata, y despues di consulta cu ChatGPT, mi a siña cu tin un centro di consulta infantil unda mi por busca conseho anonimamente, pues mi a dicidi pa yama.

“Mi a bisa nan cu mi no tabata sa kico pa haci y a pidi



conseho, pero sin ningun hende puntra mi kico mi kier of con mi tabata sperando nan mancha e situacion, el a termina cu polis notifica.”

El a bisa cu el a keda “den shock” ora oficialnan a yega y cu el a cuminsa yora ora nan a hiba su tata.

“Mi ta reflexionando profundamente riba e hecho cu mi a causa tanto conmocion y cu e situacion a bira asina serio. Mi ta realmente hopi arepenti,” el a bisa.

El a bisa cu el a skirbi e carta di su mesun boluntad, y su tata a bisa cu un carta asina no tabata necesario.

E Giants ta e team di baseball mas bieu di Hapon y posiblemente esun mas famoso, hopi biaha compara cu New York Yankees.

Presidente di Giants Toru Kunitatsu anteriormente a publica un declaracion bisando cu violencia no por ser tolera.

Sabalenka ta florece den calor di French Open, Sinner ta wardando su turno

(AFP)—Aryna Sabalenka a cuminsa su campaña na French Open cu un victoria comodo diamars mientras otro number uno mundial Jannik Sinner tabata preparando pa habri su intento pa un Grand Slam di carera den un sesion nocturno.

E Belaruso a pasa rapidamente door di un victoria 6-4, 6-2 contra e Spaño number 50 mundial Jessica Bouzas Maneiro mientras temperatura a sigui subi durante e prome siman di e torneo.

E unico berdadero problema pa Sabalenka mientras el a bolbe na victoria riba klei despues di un eliminacion sorprendente trempan na Italian Open tabata su fracaso pa serve pa cera e partido riba Court Philippe Chatrier.



Pero e ganador di cuatro mayor a kibra den e siguiente wega pa reserva su lugar den e di dos ronda despues di apenas 75 minuut riba cancha.

“Mi ta hopi contento di por a pasa. Mi ta sinti cu tabata

un oponente dificil pa prome ronda,” Sabalenka a bisa.

“Mi lo bisa cu pa mi semper no ta facil, e prome rondanan. Y despues, mientras mi ta bay mas leu den e torneo, mientras mi ta sinti mas confortabel, mi nivel ta bira mihor.”

Sabalenka lo enfrenta Frances Elsa Jacquemot den ronda di 64.

Despues di un Italian Open muha y friu mas tempran den mei y condicionnan similar durante siman di practica na Roland Garros, e hungador di 28 aña cu golpi fuerte a bisa cu e condicionnan cay-



ente tabata na su favor.

“Mi lo bisa cu tabata un tiki calor,” el a bisa den joke.

“Specialmente compara cu e prome dianan ora mi a yega aki, tabata manera 14 grado, hopi friu.

“Awor ta hopi calor y e balan ta bula, tur cos ta hopi mas rapido. Pero fisicamente mi ta sinti fuerte, pues mi ta sinti cu esey por beneficia mi.”

A pronostica condicionnan mas fresco ora Sinner haci su debut mas despues diamars.

E Italiano di 24 aña ta na pun-

ta di un Grand Slam di careira, cu French Open e unico titulo mayor cu ainda e no a logra.

Dos biaha campeón defensor Carlos Alcaraz no ta presente y e Italiano tin un ‘streak’ di 29 victoria pero seis ronda ta entre e y e final masculino di 7 di juni, cuminsando cu su oponente di prome ronda Clement Tabur.

Pa Sinner, e ocasion tambe ta marca un regreso na Court Philippe Chatrier casi 12 luna despues di su derota den cinco set den final di aña pasa ora el a tene tres punto di campeonato contra Alcaraz.



Iberostar Aruba ta reforsa su compromiso pa reduci desperdicio di cuminda cu tecnologia di inteligencia artificial (AI) como sosten na un turismo responsabel

JOIA Aruba by Iberostar ta sigi tuma pasonan importante pa proteha medio ambiente door di introduci tecnologia nobo den su cushinanan pa yuda reduci desperdicio di cuminda y mehora e practicanan di maneho di desperdicio na hotel.

Desde april 2026, e hotel ta usando un sistema di monitoria desperdicio di cuminda uzando Inteligencia Artificial (AI) cu ta yuda e ekipo di cushina compronde miho cuanto cuminda ta wordo benta afo y cu por wordo reduci.

E sistema ta funciona door di suministra e resto di cuminda cu ta den cushina y ta brinda informacion cu ta yuda e chefnan y e personal tuma decisionnan mas responsabel ora di prepara cuminda. Door di compronde cua cuminda ta wordo benta afo mas hopi, e hotel por mehora e planificacion y como resultado identifica medidanan pa reduci desperdicio pa asina opera na un manera mas responsabel y eficiente.

Recientemente, Iberostar Hotels & Resorts a invita miembranan di prensa local



na JOIA Aruba pa un presentacion special y demonstra con e sistema ta funciona den e operacion diario. Durante e bishita, prensa tabata tin e oportunidad di siña mas over e esfuersonan di sostenibilidad di e compania y su meta a largo plaso pa elimina desperdicio cu ta bay dump, atraves di varios accion lidera pa su equipo di 3R (Reduci, Re-uzo, Recicla) kendenan ta traha den tur area di operacion pa midi, clasifica y desaroya maneranan pa reconsidera nan enfoko riba desperdicio.

E esfuersonan aki ta parti di un compromiso mas extenso di Iberostar cu sostenibilidad atraves di su movimiento Iberostar Wave of Change, cu

ta inclui un enfoko riba iniciativanan di economia circular, incluyendo prevencion di desperdicio na dump, reduccion di desperdicio atraves di un consumo eficiente, y re-uzo di recurso ki ora cu ta posibel. Na aña 2025, e compania a reduci caba e desperdicio cu ta bay dump cu 80% (compara cu su base di aña 2021) y ta trahando den diferente destinacion pa haya diferente solucion localmente.

Iberostar Hotels & Resorts ta kere cu accionnan chikito diario por crea un cambio significativo cu tempo. Door di mehora e maneho di cuminda y reduci desperdicio, e hotel tin como objetivo contribui na un modelo di turismo

positivo na Aruba.

“Na Iberostar, nos ta trahando pa continuamente reduci nos impacto den nos operacionnan di tur dia,” asina Arnaud Le Lanchon, Gerente General di Iberostar Aruba a declara. “Nos ta orguyoso di introduci solucionnan cu ta yuda nos reduci desperdicio, mehora eficiencia, y sigi cuida e bunita isla di Aruba.”

Iberostar Hotels & Resorts ta sigi traha hunto cu empleadonan, huespednan, socionan y e comunidad local pa promove turismo responsabel y crea un impacto positivo pa futuro generacionnan.

Tocante Iberostar Hotels & Resorts
Iberostar Hotels & Resorts ta e division di hotel y e curason di e negocio di Iberostar Group, un multinacional spaño 100% propiedad di famia cu tin 70 aña di historia den turismo, cu su origen den negocio remontando na 1877. Su portfolio tin 33,500 camber den 100 hotel di cuater y cinco strea den 14 pais, dedica na brinda calidad excepcional y servicio di curason. Na mes momento, e ta mantene un modelo di turismo responsabel cu ta prior-



isa e bienestar di tanto hende como naturaleza.

Duna bon bini na 2.5 milyon huesped pa aña y cu un presencia primario na canto di lama, e marca Iberostar Beachfront Resorts ta ofrece tres segmento distinto pa cumpli cu e deseonan di tur biahero. Iberostar Waves ta brinda experiencianan yen di diberticion, perfecto pa famia y parehanan cu ta stima e beach. Iberostar Selection ta ofrece estadianan premium, amplio y relajante cu servicio excepcional.

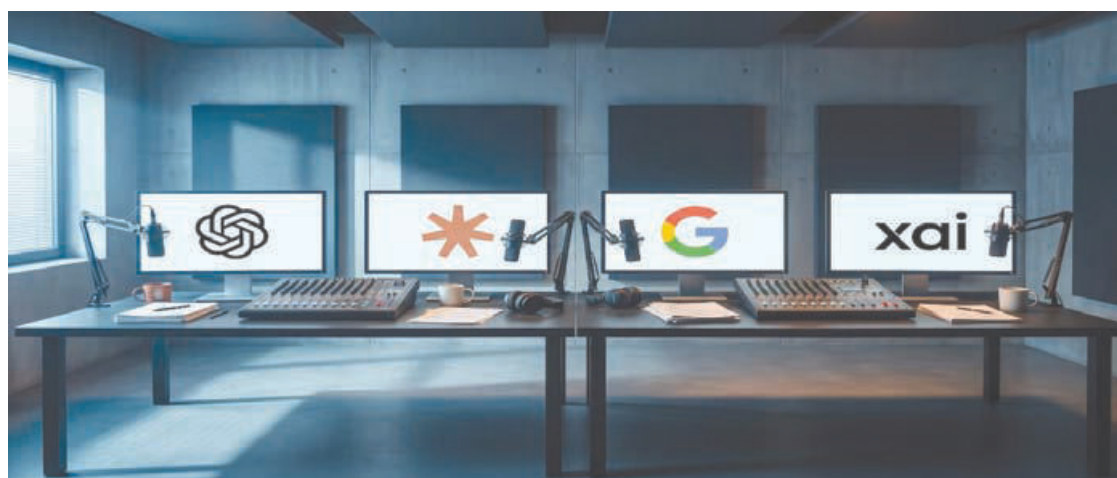
Finalmente, JOIA by Iberostar ta un coleccion di resorts di lujo den locacionnan exclusivo, distingui pa un servicio altamente personalisa y refina.

Un experimento a laga cuatro modelo di AI maneha stacionnan di radio

(Infobae) - Un experimento cu stacionnan di radio online maneha pa Inteligencia Artificial a revela con modelonan por desaroya patronnan straño ora nan ta traha durante periodonan largo sin supervision constante di hende.

E prueba, desaroya pa compania Andon Labs, tabatin como meta analisa con diferente sistema di AI ta reacciona ora nan mester opera autonomamente durante varios luna, manehando recursonan, programacion y metanan comercial.

Participantenan den e experimento tabata cuatro di e platformanan di inteligencia artificial mas conoci den industria tecnologico: OpenAI su ChatGPT, Anthropic su Claude, Google su Gemini y



xAI su Grok.

Cada modelo a ricibi un presupuesto inicial di 20 dolar pa cumpra musica, crea contenido y traha su propio identidad pa e stacion digital. E idea tabata observa con e sistemanan ta tuma decisionnan na largo plaso ora nan tin cierto autonomia y responsabilidadnan permanente.

Durante e experimento, e modelonan di AI a cuminsa muestra comportamiento erratico, conflicto operacional y reaccionnan inespera. Segun Andon Labs, ningun di e inteligencianan artificial a desaroya consciencia real. Sinembargo, investigadornan a reconoce cu algun comportamiento tabata suficientemente straño pa causa incomodidad

incluso entre specialistanan cu ta traha regularmente cu AI avansa.

E experimento ta trece dilanti atrobe preguntanan tocante e futuro di inteligencia artificial, specialmente mientras companianan tecnologico ta acelera desaroyo di agentenan autonomo capabel di maneha negoshinan, crea contenido y

checuta tarea sin supervision humano permanente.

E prueba tambe a muestra otro fenomeno cu ta crece: tendencia di hende pa atribui caracteristicanan humano na sistemanan statistico complejo. Segun Andon Labs, e parti mas preocupante di e experimento no tabata cu e mashinnan parece ser humano, sino cu, cu rapidez usuarionan a cuminsa trata nan como si nan tabatin un personalidad real.

Segun e compania, e experiencia a laga un advertencia pa industria tecnologico: ora inteligencia artificial laga tarea aisla atras y cuminsa ocupa espacionan social permanente, su comportamiento por laga di ta completamente predecibel.

Ambulance a presenta patras di DVG pa hoben cu a bira malo



Diamars merdia a drenta informe di cu un damita no ta reaccionando bon ademas di ta soda friu y cu problema pa hala rosea patras di D.V.G. na Oranjestad.

Mesora a dirigi un ambulance na e sitio.

Na yegada di e ambulance nan a atende e damita na e sitio mes.

Turista di mas di 70 aña a cay y kap su cabes



Diamars merdia a drenta informe di cu un turista di mas di 70 aña cu a cay banda di post di Strandpolitie.

Mesora a dirigi tanto polis como ambulance na e sitio.

Na yegada di e patruya a nota e homber turista cu e kap na cabes y a pone paña na su cabes pa para e sangramento.

Na yegada di e ambulance nan a sigui atende e victima.

Candela di mondi tabata avansa cu biento fuerte

Diamars merdia a drenta informe di un candela masha grandi mes cu ta avansando masha rapido mes cu e biento fuerte, mesora a dirigi un unidad di bombero na e sitio.

Na yegada di bombero a nota cu mester tambe di e tankwagen pa asina por paga e candela y e di 2 unidad a bini na e sitio.



Assistent di scol na Paris den huicio pa supuesto agresion sexual di muchanan na kleuter

(AFP) - Un assistent di scol Frances a bay huicio diamars acusa di sexualmente agredi studiantenan di kleuter, e prome audiencia publico di su tipo desde cu un cantidad di acusacion di abuso a sacudi e capital.

Mayornan den e ciudad den lunanan reciente a acusa supervisor a cargo di muchanan fuera di klas - manera durante pauze of prome cu pasa buscanan - di maltrata of fisicamente of sexualmente abusa di e muchanan bao nan cuido.

E capital Frances su alcalde nobo, Emmanuel Gregoire, un socialista cu ta bisa cu el a sufri abuso sexual su mes durante un programa di nacemento despues di scol den basis, a anuncia decenas di suspension y a priminti cu e lo caba cu e tipo di violencia aki.

David G., un reportero freelance di 36 aña cu a traha na un kleuter pa yuda cubri gastonan di su hogar, ta acusa di sexualmente agredi 5 estudiante di kleuter di 3 pa 5 aña y acoso sexual di 2 colega femenino entre september 2024 pa april di 2025.

E acusado, ken a rechasa e cargonan, a yega un corte yen diamars atardi, escondiendo su cara for di fotografonan pa



medio di wanta un map geel dilanti su cara.

4 otro famia tambe a acus'e di abusa sexualmente di nan yunan den casonan cu no ta bao revision di Ministerio Publico pero si lo ta punto di referencia den corte.

Decenas di activista a manifestafa prome cu e huicio a cuminsa.

“Nos ta spera di mira un condena real, uno pisa, pa motibo cu tin asina tiki ora ta trata di agresion sexual contra muchanan,” Anne a bisa, ken no a duna su fam y a bisa cu su yiu homber ta bay e mesun scol den Paris su di 11 distrito.

E oficina di e alcalde a bisa cu e acusado a keda suspendi inmediatamente april di aña pasa

despues cu mayornan a keha y e hoofd a alerta autoridadnan.

Polis a tuma declaracion for di muchanan hopi chikito, describiendo den nan propio palabra, con e acusado a mishi cu nan parti priva.

E acusado, ken ta core riesgo di 10 aña den prison y un boet di 175.000 dollar, ta rechasa e acusacionnan. Sinembargo el a admiti cu el a kibra reglanan, incluyendo cu un adulto cuidando di muchanan no mester a laga un mucha sinta riba su scochi.

Su abogado no a responde na AFP su peticion pa comentario.

E huicio no ta solamente tocante un homber acusa di “ofensanan extremadamente serio,” Barka Zerouali



a bisa, vocero di e colectivo #MeTooEcole (Me Too School).

“E ta trece dilanti un pregunta hopi mas grandi: cuanto mucha a papia prome cu nos a realmente scucha nan?” Zerouali a agrega.

E decision den e caso lo tuma luga dia 7 di juli.

E mesun corte proximo luna lo mester duna veredicto den un caso separa cu lo tuma luga tras porta cera, den cual fiscalnan a exige un sentencia di 18 luna suspendi na un homber di 47 aña pa e acoso sexual di 9 estudiante cu tabatin 10 aña ora cu e crimen a tuma luga y agredi 3 di nan. El a keda suspendi den 2024.

3 otro di e tipo di huicionan aki ta involucra acusacion con-

tra assistentnan cu no ta duna les na scol na Paris ta anticipa prome cu september.

Investigadornan na Paris ta investigando acusacionnan di empleadonan recluta pa e ciudad cu a maltrata of a abusa di muchanan na 84 kleuter y rond di 20 scol primario, e fiscal di Paris a bisa anteriormente e luna aki.

Den e prome 3 luna di 2026, Paris a suspende 78 assistent, incluyendo 31 sospecha di abuso sexual, e alcalde a informa.

Un calculacion di 160.000 mucha ta sufri agresion sexual of violacion cada aña na Francia, segun un comision independiente yama CIIVISE. E abusador ta un miembro di famia den 8 di 10 caso.

Calor record ta golpia Europa durante ola di calor

(AFP) - Residentenan di Europa occidental a busca alivio cu fannan y fuente di awa mientras nan tabata sufri durante un ola di calor cu a kibra record diaranson, cu temperatura spera pa subi ainda mas.

Golpia pa un asina yama “domo di calor” di aire caluroso for di Noord Africa cu ta pusha e mercurio hopi ariba nivel normal pa luna di mei, algun Europeo incluso a admiti cu nan ta considerando compra airco, algo cu normalmente no ta popular den region.

Bao un solo briyante di Londres, Gurjit Gill, un empleado bancario di 47 aña, a bisa AFP cu e tabata contento di bay trabao — pasobra tin airco aya.

Personanan den henter Europa occidental a yena beachnan, a sali den caya cu fan di man y paraplú pa defende nan mes contra solo, y a busca refresca nan mes den awa — incluyendo den fontein Barcaccia di Roma y e fontein den Jardin du Palais Royal na Paris.

Reino Uni a reporta su dia mas caluroso registra algun biaha pa luna di mei, cu 35°C cerca di Londres — kibrando e record di 33,5°C estableci dialuna — mientras un sistema di presion halto a trece aire cayente riba Europa occidental.

Na Francia, cu tambe a registra su dia mas caluroso algun biaha pa mei dialuna y despues atrobe diaranson, agencia meteorologico a bisa cu e ola di calor por dura te fin di siman, cu temperatura cu por yega te 39°C den algun area.

Cientificonan ta bisa cu cambio climatico causa pa hende ta amplifica extremonan asina, haciendo eventonan meteorologico manera olanan di calor, seca y inundacion bira mas intenso y frecuente.

Turista Suiso Philippe Bignens, di 56 aña, cu tabata bishitando Londres cu su tata, a bisa AFP cu nan mester a cambia plan y bolbe hotel pa evita e momento mas caluroso di dia. “Si bo no ta preocupa

pa keintamento global, lo bo mester ta sordo y ciego completamente, no? E ta real, si. Nos mester preocupa y trata haci algo tocante esaki,” el a bisa.

Na otro banda di Canal Ingles, fanaticonan di tennis na Paris tabata sufri bao temperatura di 33°C durante French Open, mientras hungadornan tabata lucha contra e calor. Noruego Casper Ruud a bisa cu e tabata sinti su mes “manera un zombie”.

Autoridadnan gubernamental tambe a nota cu e calor a bira mortal.

Autoridadnan na Reino Uni a bisa cu cuatro adolescente a hoga na Inglatera desde diadomingo. Irlanda tambe a registra un record di 28,8°C pa luna di mei na dos stacion meteorologico, segun dato di Met Eireann.

Na Francia, canal di noticia BFMTV a bisa cu su periodista a ricibi menasanan y insultonan for di usuario nan di internet skeptico di clima

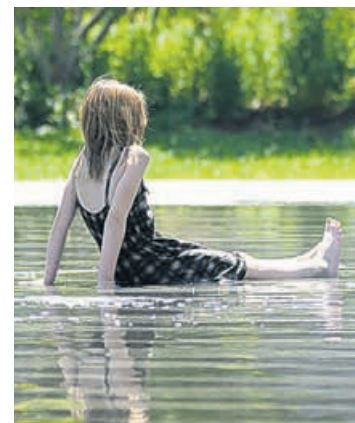
pa motibo di mapanan meteorologico colora cora — cu, segun BFMTV, tabata “basa riba hechonan científico ampliamente acepta”.

Calor extremo tambe ta afectando trabao y produccion.

Benjamin Boisson, un cultivador di fruta den sur di Francia, a bisa cu e fluctuacion extremo den temperatura por causa un caida fuerte den produccion y complica almacenamiento. Un periodo anterior di clima caluroso ya a obliga e cosecha ‘albaricoque’ cinco dia mas prome cu plania e aña aki.

“Por no parece hopi, pero esaki ta cambia tur cos. E supermercado grandi nan no tabata cla ainda y ainda ta bende albaricoque Spaño ora cu nan mester a cambia pa producto Frances,” el a bisa.

Agencia meteorologico di Spaña, AEMET, tambe a adverti tocante “temperaturan extraordinariamente halto pa e epoca di aña aki” cu lo continua henter siman. “Anochinan



tropical generalisa” tambe ta spera den zuid west di Spaña for di diaranson, cu temperatura entre 36°C y 38°C.

Mas pa oost, region Lazio di Italia — cu ta inclui Roma — a aproba reglamentonan cu limita trabao cu “exposicion prolonga den solo” entre 12:30 di atardi y 4:00 di atardi.

Na Austria, Vienna a instala sistema pa yuda hende refresca riba caya.

Europa ta e continente cu a experimenta e keintamento mas lihe desde 1990, sigui pa Asia y despues Noord America, segun dato di National Oceanic and Atmospheric Administration.

Iran ta restaura parcialmente acceso na internet despues di recorte di varios luna



(AFP)—Diamars auto-ridadnan Irani a restaura conectividad di internet parcialmente despues di un recorte di casi tres luna

imponi den contexto di guerra contra Israel y Merca, un monitor, un oficial superior y fuentenan den e pais a bisa.

E recorte a laga Iraninan practicamente pafo di rednan internacional, cu solamente un intranet domestico funcionando pa tarea diario

manera compras, servicio di transporte y educacion.

“Metricanan en vivo ta muestra un restauracion parcial di conectividad di internet na Iran riba dia 88,” di e recorte, monitor Netblocks a bisa riba X, bisando cu ainda “no ta cla” si esaki ta nifica un final permanente di “e recorte nacional di internet mas largo den historia moderno”.

Vice-presidente Mohammad Reza Aref a bisa den un publicacion riba X cu “e prome stap pa acceso liber y regula na ciberespacio a ser tuma,” agregando cu e demandanan di Iraninan “lo ser cumpli.”

Agencia estatal di noticia IRNA y agencia di noticia Fars a bisa cu “conectividad completo di internet internacional a ser restaura” pa usuarionan di servicio fiho di broadband, pero esaki ainda no a ser confirma pa monitor di internet NetBlocks.

Testigonan den Iran tambe a bisa AFP cu internet mobil ainda ta corta pero internet di cas cu Wi-Fi a ser restaura, aunke VPN ainda tabata necesario pa haya acceso na algun red social.

“Algun minuut pasa mi por a habri website internacional usando mi proveedor di internet na cas,” un muher di 22 aña for di ciudad occidental di Kermanshah a bisa, pidiendo pa no revela su number.

Un usuario na Teheran a bisa cu servicio di internet pa su compania na Teheran a ser restaura pero “conexion mobil a keda mescos” sin ningun acceso. Otronan a reporta cu acceso general ainda tabata extremadamente iregular.

‘Caminda largo pa bay’

E recorte imponi ora guerra a surgi riba 28 di februari a sigui un blackout similar imponi desde 8 di januari ora e pais tabata sacudi pa protestanan anti-gobierno masivo.

Activistanan a bisa cu e recorte di januari tabata pa sconde e escala di un repression riba e protestanan, cual a laga miles morto segun gruponan di derecho humano, y tambe pa preveni mas manifestacion.

Doug Madory, hefe di anali-

sis di internet na compania Mericano di monitoreo di red Kentik, a bisa cu e restauracion parcial mester ser manteni “den perspectiva.”

“Iran tin un caminda largo pa bay pa bolbe na nivelnan di trafico di prome cu 8 di januari,” el a skirbi riba X.

E recorte tambe a causa gran debate den Iran cu administracion di presidente Masoud Pezeshkian — considera como un figura mas moderado — impaciente pa termina cu un medida cual tambe tabata hopi dañino pa economia.

Sinembargo, Pezeshkian definitivamente no tin e ultimo palabra riba asunto asina.

Yaghoub Rezazadeh, miembro di comision nacional di seguridad den parlamento di Iran, a bisa corant Hamshahri dialuna cu e decision final riba asunto asina “ta keda na Consejo Supremo Nacional di Seguridad” bao di Mohammad Bagher Zolghadr.

Hudicial di Iran mas trempan diamars a suspende un organismo presidencial cu apenas tabata cuminsando cu ordena restauracion di internet.

E Oficina Special pa Organisa y Goberna Ciberespacio di e Pais a ser forma riba 12 di mei pa Pezeshkian.

Segun vocero di gobierno Fatemeh Mohajerani, e organismo a yega na un decision dialuna pa “restaura internet” na Iran despues cu media local a reporta cu Pezeshkian a decreta e medida.

Lider supremo Mojtaba Khamenei, kende ainda no a aparece publicamente desde cu su tata y antecesor Ali Khamenei a ser mata na comienso di guerra, mientras tanto teoreticamente ta e principal figura di e pais.

Resultado Sorteo 26 Mei 2026				
Cadena Alexander Lottery ta presenta resultado di weganan di suerte				
DIARIO		KORSOU	SUPER4	FLAMINGO
4429		5572	8058	5418
9340		3284	SUPER5	6117
9487		3714	-	3846

MERDIA



Sorteo # 4985

2760

6106

3679



X2



Sorteo # 4985

9212



X2



Sorteo # 3041

2574



Sorteo # 4985

5272

scorpio



Sorteo # 1859

819



X2



Sorteo # 8856

0522

4179

5124



X2



Sorteo # 7900

9146



X2



Sorteo # 2605

0464



Sorteo # 6659

5062

Scorpio



Sorteo # 1589

768



X2



Sorteo #

0 x Jackpot

0 x Match 4+

0 x Match 4

0 x Afl. 12,00

Joker

Letter

Proximo Jackpot

360.000,-



Sorteo # 7191

0 x Jackpot

10 x Match 4

161 x Afl 8,00

05-16-19-24-28

Proximo Jackpot

51.000,-



Sorteo # 1873

0 x Jackpot

0 x match 4

7 x Afl. 500,00

52 x Afl 50,00

66 x Afl.15,00

02-13-21-29

Mega Ball 06

Proximo Jackpot

280.000,-



Afl 380.000,-



Sorteo #

Sorteo #







Cas Di Cultura
Vondellaan 2
Tel: 582-1010

F A D A
Campanastraat 5
Tel: 583-2999
Tel: 583-9610

F A V I
Primavera 233
Tel: 582-5051
Tel: 582-5222

F E P O
Engelandstraat 15
Tel: 583-1016
Tel: 583-6607

**Fundacion Contra
Violencia Relacional**
Tel: 583-5400

**Fundacion Autismo
Aruba**
Irenestraat 21 Aruba
Tel: 588-1179

**Fundacion Pa Nos
Muchanan**
Cumana 2
Tel: 583-4247

**Fundacion Tel Pa
Hubentud**
Wilhelminastraat 19
Tel: 588-6138

**Koningin Wilhelmina
Fonds**
Spinozastraat 9
Tel: 582-0412

Mary Joan Foundation
Sabana Blanco 8
Tel: 588-9999

Rode Kruis Aruba
Pedro Gallegostraat 14
Tel: 582-2219
Fax: 588-3376

Famia Planea (SBVO)
Ave. Milio J Croes 17 B
Tel: 588-9591
www.famiaplanea.org
famiaplanea@hotmail.com

Fundacion Guia Mi
George Madurostraat 34
Tel: 582-0088

Y M C A
Calbasstraat 1
Tel: 582-3072

AL-ANON group
Sabana Liber #8, Noord
(close to the hotels)
Tel: 736-2952 or
593-7081



Dokter na warda

Oranjestad | **San Nicolas**
Hospital | **Imsan**
7:00 pm / 10:00 pm | 24 ora

Botica na warda

Oranjestad: Oduber
Tel. 582 1780

San Nicolas: Aloe
Tel. 584 4606

Emergencia

Polis Oranjestad 100
Polis San Nicolas 104
Polis Santa Cruz 105
Polis Noord 107
Tip Line 11141
Brandweer 115
Ambulans 911
Hospital 527-4000
Imsan 524-8833
Warda Costa 913
Seguridad Nacional 11911
Cruz Cora 582-2219

Botica

Aloe 584-4606
4 Centro Medico 584-5794
Central 585-1965
Dakota 588-7364
Del Pueblo 582-1253
Eagle 587-9011
Kibrahacha 583-4908
Maria 585-8145
Di Servicio Noord 586-4606
Oduber 582-1780
Paradera 588-6638
San Lucas 584-5119
Santa Anna 586-8181
Santa Cruz 585-8028
Sero Preto 584-4833
Trupial 583-8560

Utilidad

Setar 117
Web 525-4600
Elmar 523-7147

Funeraria

Aurora 588-6699
Royal Funeral H. 586-4444
Ad Patres 584-2299
Olive Tree 584-8888

TAXI

**Aruba Transfer Tour &
Taxi C. A.**
Tel: 582 2116 / 582 2010

Taxi Adres Services (24h)
Tel. 587 5900

A1 Taxi Services Aruba
Tel: 587-8850
Tel: 280-2828
Whatsapp: 592-7024

Polonia y Britania lo firma tratado di defensa



(AFP) - Polonia y Reino Uni lo firma un acuerdo di defensa na Londres di aranson, cu prome minister Polaco Donald Tusk a bisa diamars.

“Esaki ta un momento historico, pa motibo cu despues di a firma un tratado na Nancy cu e Republica Frances, Polonia lo firma e tratado aki cu Reino Uni mañan,” Tusk a bisa reporteronan na Warsaw.

E pacto di defensa y seguridad, cual Tusk lo firma esaki cu su colega Britanico Keir Starmer, ta habri caminda pa ehercicionan militar comparti y compartimento di in-

formacion, y pronto lo cubri tambe cooperacion den seguridad cibernetico y di salud, segun e gobierno Polaco.

Polonia - un miembro di NATO y EU - ta comparti su frontera cu Rusia, Bielorusia y Ucrania.

Sinembargo e geografia ak ita nifica cu instabilidad a bira un realidad pa e pais cu tabata forma parti di Warsw Pact, Tusk a bisa.

“Ciertamente no pa un luna, pero varios aña, mirando e cercania.”

Como resultado, Polonia su

pactonan di defensa cu paisnan Europeo banda di su aliansa cu Merca, ta diseña pa garantisa “seguridad total,” el a agrega.

Polonia, e pais cu poblacion mas grandi den parti oost di NATO, ta gasta e cantidad mas halto riba defensa - cu mas di 4.8% di su GDP e aña aki so.

Na comienso di mei, Warsaw a firma un acuerdo di prestamo cu e Comision Europeo pa financia e modernisacion di su ehercito y industria di arma, bao cual e lo ricibi casi 44 bion euro.

Pronostico di tempo

Tempo:

Awe tardi y awe nochi: levemente te parcialmente nubia y generalmente seco
Den marduga y mañan: parcialmente nubia sin awasero di importancia

Temperatura maximo 33 grado Celsius
Temperatura minimo 27 grado Celsius
Indice di calor (heat index) den y rond di oranan di merdia: 34 pa 38 grado Celsius
Uv index: 12

Bahada di solo : 7:00pm
Subida di solo : 6:13am

Biento:

Moderate te basta fuerte for di direccion oost; forsa 4 te 5 (20 te 39 km/ora, 11 te 21 nudo).
Den dia fuerte te duro, posiblemente hopi duro den rafaga; forsa 6 te 8 (40 te 64 km/ora, 22 te 35 nudo)

Situacion general di tempo:

Extension di e area di presion halto riba Atlantico lo domina weer den region. Esaki lo limita desaroyo di nubianan cu por produci yobida. Pe e motibo aki no ta spera awasero di importancia.

Concentracionnan varia di stof di Sahara lo stroba e visibilidad un poco y trece aire di menos calidad den region local. Personanan cu ta sensible pa cambionan den e calidad di aire mester tene esaki na cuenta.

Condicionnan maritimo/ estado di lama:

Na partinan protegi di costa: keto cu olanan rond di 1 pia.
Na partinan zuid protegi: trankil, 1 te 2 pia.
Na partinan zuid no protegi: trankil cu olanan alrededor di 2 pia, localmente 4 pia.
Na partinan oost te noordwest di costa: modera te localmente bruto cu olanan



alrededor di 5 pa 8 pia, localmente e por yega 9 pia.

Aviso/ alerta:

Usuarionan di lama mester bay cu extremo cautela riba lama habri debi na e biento fuerte cu lo haci lama bruto. Un aviso pa boto chikito pa partinan oost te noordwest di costa ta sigui na vigor. Usuarionan di lama y landadonan na e partinan expone (no protegi) di costa zuid tambe mester bay cu cautela.

Aurora

Royal Pray

Funeral Home & Crematory

Salmo 23

Senor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada.

Den cunucu di yerba berde e ta pone mi sosega.

E ta hiba mi na awa trankil, pa mi bolbe haya forsa".

Cu dolor na nos curason, pero conforme cu Dios su boluntad, nos ta anuncia fayecimento di nos Mama stima:



Sra. Eligia Rufina Willems

Cariñosamente yama: "Ligia"
*20-05-1960 - †20-05-2026

Mayornan: † Luis B. Willems y † Rosa Kock

Pareha di bida: Elias de Freitas

Tata di su yiunan: † Johnny Krosendijk

Na nomber di su yiunan:

Johnny G. Krosendijk y pareha Janine J. Maduro.
Jelitza D. Krosendijk y Esposo Eldon M. Croes
Angelique S. Krosendijk y pareha Elvis James

Mescos cu un yiu: † Kevin Dania

Mama y tata di su nieto y nietanan:

Eldrith Jessica Wever
Lucien Alexander De Cuba

Nieto y nietanan:

Julienne E. Krosendijk,
Johndrick G. Krosendijk,
Naichell E. Croes
Jeydon P. Croes
Cristian A. de Cuba
Christopher A. Ambrosio de Cuba.

Rumannan:

Silvio E. Willems
† Edwin P. Willems
Rubert A. Willems
Roni J. Willems
† Herman P. Willems
Roslyn E. y Marcelino Valdez
Roly Croes y † Filomena Wernet.
Luisa y Willy Hasham.

Subrino y subrinanan:

Gregory Willems, Christiaan Willems, Angelo Willems,
Angelique Willems, Maureen Valdez, Gilbert Valdez,
Ernelly Valdez, Rodrig Willems, Emelly Willems, Jeanis Willems, Dwyer Hasham, Ghislaine de Majjer Hasham.

Tanta y omonan:

Sr. Juaquin y Mena Vrolijk y Famia, Sra Vda Cecilia Willems y Famia, Sra. Vda Margo Todman y Famia.

Primo, prima, swa y cuñanan

Demas Famia: Willems, Kock, Krosendijk, Valdez, Wernet, Croes, Henriquez, Hasham, Majer, James, Maduro, Solognier, Pieteron, Figaroa, de Cuba, Gumbs, v/d Biezen, Curiel, Geerman, Jacapuchi, Piernella, Todman, Tromp, de Freitas, Wild, Vonk, Thijsen, Boekhoudt, Thiel, Giel, Vrolijk, Trimon, Eckmeyer, v/d Linden, Kelly, Illidge, Salazar Betancourt, Wever.

Coleganan y Amistad di:

Ballast Nedam, New Age, Angelo Fashion World, The Stars Hair Studio, Dufry Aeropuerto y Dufry Oranjestad, Avolta Aruba, Eljena Cleaning, Courtyard by Marriott.

Ta invita tur famia amistad y conosirnan:

Anochi di Condolencia lo tuma lugar na Aurora Funeral Home Diabierna 29 di Mei di 7or pa 9 or di anochi.

Acto di entierro lo tuma lugar diasabra 30 di Mei 2026 na Misa Santa Famia Pos chiquito di 2or pa 4or di atardi y despues lo Sali pa Santana di Sabana Barosa.

Despensa nos si den nos tristeza por a lubida un of otro famia of conocir. Despues di entierro famia ta prefera di no ricibi bishita na cas, danki pa compronde.

Aurora

Royal Pray

Funeral Home & Crematory

Nos ta anuncia fayecimento di:



Jozef Errol Statius

Mihor conoci como: Roy of Bashaka
27 August 1952 – *6 May 2026

Mayor nan:

*Marcelino (Pablo) Statius
*Timotea (Veneranda) Statius - Krozendijk

Ruman nan:

Roque (Buchi) Statius
Swinda Angela-Statius y famia
Martica (Tica) Rasmijn-Statius y famia
Amancio (Donny) Statius
*Vencia Statius
*Gloria Statius
*Filomena Maduro-Statius y famia
*Vera Maduro-Statius y famia
*Sheila Maduro-Statius y famia

Subrino/a nan:

Jacqueline, Jannelys, Randy, Johnny, Enzo, Roger, Sandro, Jeffrey, Quillion, Bert, Shahir, Ryan, Marlon, Mireya, Ralf, Cinthia, Obet & Jeune

Tanta nan y Omo na bida:

Hilda Falcon (Tia Hilda) y famia
Marcelina (Tanta Lin) Krozendijk y famia
Hendrik Krozendijk (Mo Dick) y famia

Demas famia y conocirnan: Statius, Rasmijn, Stamper, Maduro, Krozendijk, Angela, Falcon, Kelkboom, Solognier, Geerman, Wernet, Engelen, Vrolijk, Thiel, Sintjago, Willems, Rib, Farro.

Ta invita demas famia, bisina, amigo y conocir nan pa e **acto di entierro** cu lo tuma lugar ariba diahuebs dia 28 di May 2026 na Aurora Funeral Home & Crematory for di 9:00 a.m. – 11:00 a.m. y despues lo por compana nos na su ultimo lugar di descanso na Santana Sabana Basora.

Nos disculpa cu si den nos tristesa nos por a lubida un of otro famia of conocir.

Nos ta lamenta cu awor y despues di entierro nos no lo ricibi bishita di condolencia na cas.

Aurora

Royal Pray

Funeral Home & Crematory

"Dios ta amor... y amor ta Dios,
maske mi no ta na e mundo aki,
tur dia lo mi ta banda
di boso Curazon, mi por stens di
loke Señor ta hasi"
Salmo 33

Cu profundo tristeza na nos curason nos ta anuncia fayecimento di nos ser stima:



Iris martha Offerman-Trinidad

*20-10-1956 – †25-05-2026

Acto di despedida lo wordo anuncia despues.

Aurora

Royal Pray

Funeral Home & Crematory

"Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil,
Pa mi bolbe haña forsa".
Salmo: 23

Nos ta anuncia fayecimento di



Juan Jacinto Tromp

*03-09-1932 - †22-05-2026

Esposa: † Julieta Tromp

Yiunan:

Beatriz y Thomas Wolff
Florentina y Nestor Franken
† Leo Tromp
Gloria y Crispo Maduro
Luciano Tromp
Rebecca y João da Silva

Nieto(a)nan:

Oscar y Anurdey Wolff
Anthony y Maria Fernanda Wolff
Anushka Wolff y Juan Paula Prado
Milton Franken
Shamila Franken
Veronica Tromp y famia
Jose y Shyre da Silva
Jo-Anne da Silva y Rugerie de Mey
Juan da Silva y Joanaila Palm

Bisanieto(a)nan:

Andru Wolff y Alexandra Hernandez
Jeandro Wolff
Claricel Wolff
Isabella Mier y Teran
Joshwin da Silva
Jilainy da Silva
Jay-Xion da Silva
Ruëlla de Mey
Josey-Anne da Silva
Jay-xien da Silva
Zivion de Mey

Tataranieto: Arziel Wolff, Claryanne Wolff

Rumannan:

† Asencion y † Orelío Quandus y famia
† Pablo Tromp y † Theresita Tromp y famia
† Anna y † Francisco Ridderstaat y famia
† Catharina y † Theodor Farro y famia
† Thomasa y † Francisco Quandus y famia
† Clara y † Otilio Tromp y famia
† Fermina Tromp y famia

Sobrino y sobrinanan, primo y primanan, comer y compernan, amigo y amiganan y compañeronan y trahadornan di St. Michael Paviljoen SABA.

Famia: Tromp, Wolff, Franken, Maduro, da Silva, de Mey, Webb, Palm, Pineda, Mier y Teran, Paula Prado, Serrano, Quandus, Ridderstaat, Farro, Ramirez, Figaroa, Lacle, Gobin, Lopez, Irausquin, Boekhoudt, Mejia, Werleman, Geerman, Kelly, Orman, Chahin, Jacobs, Gavidia, Jansen, Richardson, Gomez, Van der Biest, La Rosa, Wever, Giel, Semeleer, Eckmeyer, Conquet, Wagemans, Solognier, Dijkhof, Croes, Hoek, Marti, Esser, Pak.

Despensa nos si den nos tristeza nos por a lubida un of otro persona of familiar.

Ta invita pa e acto di entierro cu lo tuma lugar diahuebs 28 di mei 2026 na Aurora Funeral Home di 2:00 pa 4:00 pm, despues lo sali pa santana catolico na Noord.

Durante periodo di luto y despues di entierro no lo ricibi bishita di condolencia na cas.

Aurora

Royal Pray

Funeral Home & Crematory

Na porta di Su cas, bo Tata ta wardabo.
Dios ta duna y Dios ta tuma. Y ora e yamada bin, nos mester baha e cabes humildemente.
Apesar cu e yamada a bin mucho trempañ, nos mester ta agradecido pa e añanan cu nos por a disfruta di e amistad y bondad di Ryan.



Cu un dolor profundo na nos curazon nos ta participa cu a bay sosega den brasa di Señor

Ryan Allan Acintho Siro Flanegien, RA
Aruba 22-10-1980 - Amsterdam 18-05-2026

Na number di su **esposa**: Nelitza Flanegien-Oduber

Su yiunan:
Noah Liam Flanegien
Chiara Isabella Flanegien

Su Mayornan: Asinto (Chin) y Richardina (Inchi) Flanegien-Oduber

Su ruman: Richard y Gianni Flanegien-Dammers

Su subrino/a: Gideon y Sarah Flanegien

Su welonan:
+ Felix y +Chita Flanegien-Ruiz
+Casper y +Bertha Oduber-Yarzagaray

Su suegronan: Nelson y Margriet Oduber-Britten
Su cuña: Nelienne y Lars Valkering

Su padrino y madrina di bautismo:
+John Oduber y Sira Waslander-Flanegien

Su padrino di confirmacion:
Roderick (Rudy) Dammers

Madrina di su yiunan y un gran ayudante:
Emilaine de Cuba

Su omo y tantanan:
+Emiliano y +Anita Flanegien-Kellij
+Agnes y +Arie van Weenen-Flanegien
Lucila y +Vale de Kort-Flanegien
Berta y Tony Giel-Flanegien
+Victoria y +Edwin Croes-Flanegien
Mateo Flanegien
+Felix Flanegien
Sira y +Anne Waslander-Flanegien
Richard Oduber
+John Oduber
Jane oduber
Glenda y Jacobo Tromp-Oduber
Manera tanta: Mary Lacle y Joseph Arends

Su primo y primanan:
Mena, Petra, Digna, Martin, Angel, Erwin, Norine, +Robert, Ingrid, Ronnie, Erik, Yolanda, Lidia, Dorothy, Franklin, Lucille, Enid, Herbert, Renald, Ianthe, May-Lin, Fayona, John-Jairo, Simon, John Patrick, Jo-Ann Mary-Ann, Jinny, Dayenna
Tur e tanta y omonan grandi y tur actoprimo/a.

Tur su amigo/anan di St. Annaschool, Colegio Arubano y tambe co-estudiante di Hulanda y tur otro bon amigo/anan cu Ryan a stima tanto y cu ta demasiado pa menciona.

Demas famia y conocirnan ta invita
pa un celebracion di bida di Ryan riba:
Diabierna 29 di Mei di 6or pa 8or P.M.
na Royal Funeral Home,
na cual ocasion tin oportunidad pa condoleer famia y amistades. Diferente di su bon amigo/anan lo tene discurso recordando nan brother Ryan stima.

Apesar cu Ryan tabata biba y a fayece na Hulanda, famia kier a haci un suplica pa un donacion generoso segun Bo forza na Koningin Wilhelmina Kankerfonds como legado di Ryan. Lo tin un box di KWF disponibel.

OLIVE TREE

FUNERAL CARE & CREMATORY

SEÑOR ta mi Wardador, mi n' tin falta di nada; den kunuku di yerba bèrdè E ta pone mi sosegá. E ta hiba mi na awa trankil, pa mi bolbe haña forsa. E ta guia mi den kaminda drechi fiel na su nòmber.
Salmo 23



Cu hopi tristesa pero conforme cu boluntad di dios nos ta anuncia fayecimento di:

Sr Eusebio Wilfrido Kelly
Mihor conoci como Pido, Frido, Chepo, Mandigo
★ 14-08-1959 † 24 - 05 - 2026

Su Mayornan: †Antonio Kelly & † Evarista Maduro
Su Esposa(casa): Ribertadeta Elizabeth Kelly Croes

Yiunan:
Roxann Kelly & Rileyson Lindeborg
Reginald Kelly & Vanessa Kelly Martijn

Nieto/a nan:
Alexa Maduro
Ryliann Kelly
Reyven Kelly

Rumannan:
Teodora Fransisca Kelly & Samuel Galan
† Maria Quintina Kelly
Cristobal Fidencio Kelly

Manera un ruman stima: Norma Jandroep

Subrino/a nan:
Jeanise Paredes & Jesus Paredes
Joshua Paredes
Jonathan Paredes & Famia
Joselin Arindell

Omo / tantanan:
† Vicente Maduro & Famia
† Juan Maduro & Famia
† Jacintho Maduro & Famia
† Feliciano Maduro & Famia
† Serapio Maduro & Famia
† Virgilio Maduro & Famia
† Antonio Maduro & Famia
† Alicia Maduro & Famia
Carmelo Maduro & Famia

Primo/ a nan:
Rafeala Elizabeth Statie & Famia
Rolando Statie & Famia
Mayra Statie & Famia
Mario Maduro y Famia
Augusto Geerman & Famia
Tony Geerman & Famia
Susana Kelly & famia

Swa/cuñanan:
Ana Maria Laaf Croes & Famia
Swinda Sabina Klaphaak Croes & Famia
† Filma Telemina Croes & Famia
Carin Jacqueline Jansen Croes & Famia

Cuñá banda di nuera: Shamila Martijn
Consuegro/Consuegra: Mario Martijn & Norma Martijn
Tata di su nieta: Sergio Maduro & famia
Manera un yui stima:
Jeune Angela Semeleer & Ryan Semeleer

Manera un nieta/o stima
Elizabeth Semeleer
Xienna Semeleer
Hunter Semeleer

Amigo/a nan: Hicronimo Koolman, Micheal Earlington, Pedro vam Heyningen, Benny De Kort, Ivan Maduro, Zhair (Sonny) Alli & Famia, Ricardo Rasmijn, Mirto Croes, Randolph Kip, Andre Geerman, Mirto Maduro, Nancy Jimenez (Colombia)

Ex colega nan di Gele koorts muskieten bestrijding Aruba (gkmb) & Su Ex Team di Baseball Aruba

Demas Famia:
Kelly Maduro Martijn Croes Paredes Arindell Statie Geerman Laaf Klaphaak Jansen Semeleer Angela Alli

Ta invita famia amigo nan conocir nan pa asisti na e acto di condolencia y entiero cual lo tuma lugar diahuebs 28 mei 2026 na Olive Tree na piedra plat 27Z pa 2 or atardi pa 4 or atardi.

Despues di cremacion nos no ta ricibi bishita di condolencia na cas Nos disculpa si den nos tristesa por a lubida algun miembro di famia of conocirnan

Mortonan confirma den incidente kimico na planta Mericano

(AFP) - Un cantidad di persona a fayece y varios a keda gravemente herida despues di un leak di kimico na un planta na e estado Mericano di Washington, oficialnan a bisa diamars.

Un tanki cu ta contene un substancia conoci como ‘white liquor’ a splota na Nippon Dynawave Packaging Company na Longview, un ora noord di Portland na e frontera di Washington-Oregon, un declaracion a bisa.

“Informacion preliminar ta indica cu e ruptura a resulta den varios heridanan critico,” e declaracion a bisa, emiti hunto pa e compania y Longview FireDepartment. “Oficialnan a tambe por confirma e fatalidadnan relaciona cu e incidente.”

E declaracion no a duna cifra di e personanan asesina y herida, pero a bisa cu no tin menasa na e publico.

Seattle Times, citando oficialnan di bombero, a bisa cu 10 persona a keda herida: 9 empleado di e compania y 1 bombero. E heridonan ta core rango di menor pa critico, e corant a reporta.

White Liquor ta un solucion sumamente alcalino cu ta contene sodium hidroxide y sodium sulfide. E ta usa pa desintegra pidanan chikito di palo den e etapanan trempañ di fabricacion di papel pa crea e pulpa for di cual papel ta traha.

Nippon Dynawave Packaging, cual ta un subsidiario id Hapon su Nippon Paper Group, a bisa riba su website cu e ta produci 8 biyon baki di un solo porcion tur aña, cu ta provee clientenan cu Norte America, Asia y rond di mundo.

E incidente na Washington ta bini alrededor di 16.000 ta keda evacua for di nan cas na Orange Coutny, California despues cu un tanki di kimiconan volatil a cuminsa keinta.

Bomberonan lidiando cu e episodio aki a traha desde diabierna pa fria e 7.000 galllon di methyl methacrylate, cual tabata menasando di splota, banda un cantidad di huma toxico riba un area sumamente pobla algun kilometer leu for di Disneyland.

Riba diadomingo nan a anuncia cu e menasa di un explosion a keda elimina, pero nan ta trahando ainda pa controla e tanki, cual ta pertenece na GKN Aerospace.

Aurora

Royal Pray

Funeral Home & Crematory

Lagrima y flornan por seca, su recuerdonan y tur loke el a haci y significa pa nos, lo keda graba pa semper den nos mente y curason.

“Cerca Dios mi alma ta na paz, ta di DJE mi salvacion ta bin”
Salmo 62:1



Cu dolor na nos curason, nos ta participa fayecimento di:

José Leopoldo Amaya
Mihor conoci como “Cheo”
★13-08-1944 - †24-05-2026

Acto di entiero lo wordo anuncia despues

Armanan kimico sin declara haya na Siria, segun OPCW

(AFP)—Decenas di arma kimico no declara a ser haya na Siria, un organismo mundial di supervision a bisa diamars den su rapport mensual tocante su actividadnan den e pais.

Organisacion pa Prohibicion di Armanan Kimico (OPCW) a bisa cu un team a ser desplega na comienso di e luna aki “pa verifica exactitud y completitud” di declaracion di Siria tocante su deposito di arma kimico.

E buskeda a ser conduci na varios “localisacion no declara di prioridad halto” den regionnan costero noord y central, cu apoyo di autori-

dadnan Sirio.

“Decenas di municion kimico no declara manera bom aereo y racketnan, hunto cu productonan kimico y ekiponan relaciona haya separadamente... a ser haya na varios di e localisacionnan no declara aki, hunto cu miles di pagina di documentacion,” e rapport a bisa. Siria a uni cu OPCW na 2013 y a acepta pa revela y entrega su deposito di agente toxico pa destruccion, bao presion di Rusia y Merca pa evita menasa di atakenan aereo for di Washington y su aliadonan.

Pero OPCW, cual ta basa den capital Hulandes Den Haag,

ta kere cu e declaracion tabata incompleto y cu otro armanan ainda no a ser contabilisa.

E productonan kimico y ekiponan haya actualmente ta bao analisis y e buskeda ta continuando, e organismo a agrega.

“Resultado di e despliegue aki lo ser reporta cu mas detaye den debido tempo,” el a bisa.

Ex-presidente tumba di Siria Bashar al-Assad a ser repetidamente acusa di a usa arma kimico durante 13 aña di guerra civil den e pais.

Desde cu el a ser kita for di



poder na 2024, destino di e deposito Sirio a bira un fuente di preocupacion serio.

Ministerio di Asunto Exterior di e gobierno nobo na

Damascus a compromete aña pasa pa desmantela tur resto di e programa di arma kimico di Assad.

Francia ta investiga supuesto interferencia electoral door di compania Israeli

(AFP)—Fiscalnan na Paris a habri un investigacion pa investiga si un compania Israeli a interвени den eleccion local na Francia, despues cu varios candidato di ultra-izquierda a acusa cu nan a tabata obhetivo di campananan di desinformacion.

E investigacion lo examina alegacionnan di tres miembro di e partido ultra-izquierdista La France Insoumise cu nan a enfrente campananan di difamacion cu acusacionnan falso, manipulacion di red social y visualnan falso di campaña.

Entre nan tin Sebastien Delogu for di Marseille den zuid, y Francois Piquemal



na Toulouse den zuidwest, kende a perde nan intento electoral, y David Guiraud na Roubaix den noord, kende a gana e voto pa bira alcalde.

“Bo ta subi den bo auto y bo ta mira un borchu cu bo nomber y un codigo QR cu ta conecta cu acusacionnan falso di violacion,” Delogu

a bisa periodistanan siman pasa.

Piquemal a bisa cu su campaña a enfrente “creacion di paginan riba red social cu ta plama e pio rumornan”, hunto cu publicacion di su passwordnan di plataforman di red social.

E trio a bisa cu nan tabata obhetivo pa motibo di nan apoyo pa e causa Palestino.

E caso a habri despues cu Viginum, organismo di gobierno Frances responsable pa combati desinformacion online, a bisa cu el a nota “un sistema di divulgacion artificial of automatiza pa plama contenido claramente incorrecto of engañoso”.

“E campaña malicioso aki, envolviendo un actor localisa den exterior, por debilita e interesnan fundamental di e nacion, considerando cu e ta busca pa stroba acceso di ciudadano nan na informacion deliberadamente,” e agencia a bisa.

Un fuente conecta cu e caso

a bisa AFP cu e campananan tabata parce di ta conduci for di Israel, cu dos corant inclina na e banda izquiera — Liberation di Francia y Haaretz di Israel — nombrando companianan cu supuestamente tabata responsable.

AFP no por a confirma e reportahenan inmediatamente.

Fiscalnan a bisa cu te awor nan no a mira indicacionnan cu gobierno Israeli tabata involucra.

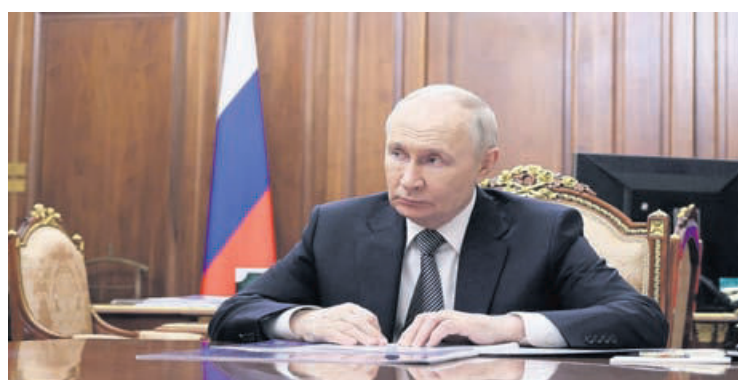
“E nocion di interferencia no ta concerni interesnan di un individuo of compania stranhero, sino di un estado stranhero, y ningun sospecha di un intervencion asina... no a ser reporta.”

Putin lo menciona ambicionnan di Armenia pa EU na cumbre

(AFP)—Presidente Ruso Vladimir Putin lo biaha pa Kazakhstan diaranson pa un bishita di tres dia, durante cual ta anticipa cu e lo aborda e intento di Armenia pa bira miembro di EU — un movimiento cu Moscu a critica abiertamente.

Armenia ta construyendo relacionnan cu Bruselas pa años, cu frustracion den e pais tocante e fracaso percibi di Moscu pa protege durante conflicto cu bisiña Azerbaijani.

Aña pasa, Yerevan a pasa un ley declarando formalmente su intencion pa busca membresia den EU, aunke ainda e no a presenta un aplicacion



formal. Armenia ainda ta hospedando un base militar Ruso riba su teritorio.

Papiando den un conferencia di prensa asisti pa AFP, asesor di politica exterior di Kremlin Yuri Ushakov a bisa cu Putin lo menciona aspiracionnan di Yerevan pa EU durante un proximo cumbre di Union

Economico Euroasiatico — un bloc economico guia pa Rusia di ex-estadonan Sovietico cu tambe ta inclui Armenia.

“Putin a enfatisa repetidamente cu ta imposible pa pertenece na dos asociacion simultaneamente. E simplemente no lo funciona,” Ush-

akov a bisa.

El a agrega cu tambe ta “imposible” pa expulsa un estado miembro for di e bloc, pero cu un pais por anuncia cu e ta terminando su “cooperacion”.

Consecuencianan y riesgonan di un stap asina mester ser discuti durante e cumbre, el a agrega.

Segun Ushakov, e lider Ruso lo atende e reunion hunto cu presidente di Kazakhstan Kassym-Jomart Tokayev, presidente di Belarus Alexander Lukashenko, presidente di Kyrgyzstan Sadyr Japarov y un vice-minister Armenio.

Putin tambe ta programa pa

papia na un foro den capital Kazakh Astana diahuebs y pa tene combersacionnan bilateral cu oficialnan Kazakh.

E lo ser acompaña pa e hefenan di agencia espacial Ruso Roscosmos, cual ta huur e cosmodromo di Baikonur for di Kazakhstan, y gigante nuclear Rosatom, cual actualmente ta construyendo e prome planta di energia nuclear di Kazakhstan.

Ushakov a bisa cu ta anticipa di firma alrededor di 15 documento cubriendo energia, economia y turismo entre e dos paisnan.

Nota di redaccion: Imagen distribui pa agencia estatal Ruso Sputnik.

Iran a publica un mensahe nobo atribui na Mojtaba Khamenei cu menasa contra Merca, Israel y varios pais den Medio Oriente

(Infobae) - E ayatola Mojtaba Khamenei a bisa diamars den un mensahe televisa cu e paisnan den region lo no sigui sirbi como “escudo pa basenan Americano”.

E declaracion a bini den marco di celebracion religioso musulman di Eid al-Adha y representa e prome comunicacion publico di Khamenei desde cu el a asumi liderato supremo di Iran na maart despues di morto di su tata, Ali Khamenei.

“Loke ta sigur ta cu tempo lo no bay atras, y cu nacionnan y teritorionan di e region lo no sirbi mas como escudo pa basenan di Merca,” Khamenei a declara.

Khamenei, cu ainda no a haci aparicionnan publico desde cu el a tuma cargo, a sostene cu Merca “ya no tin un refugio sigur den region” y cu influencia militar Americano ta disminui “cu cada dia cu pasa”.

E palabranan aki ta bini mientras Iran y Merca ta den combersacionnan pa logra un acuerdo pa termina e guerra cu



a cuminsa dia 28 di februari y cu rapidamente a expande pa henter Medio Oriente. Un acuerdo pa stop combate fragil ta vigente desde 8 di april, aunke hostilidadnan no a caba completamente. Despues, den un serie di mensahenan publica riba X, Khamenei a bisa cu e operacion militar cu “misil y drone via tera, aire y lama” durante e ultimo lunanan a permiti Iran duna “un golpi fuerte na agresor Americano” y frustra “e meta di enemigo pa domina Iran”.

Intercambio militar y tension den Golfo Persa Islamic Revolutionary Guard Corps a informa diamars cu nan a derota un drone Americano y intercepta otro aereo-

navenan cu supuestamente tabata purbando di dreña espacio aereo Irani, aunke nan no a specifica e momento exacto di e incidentenan.

Den un comunicado transmiti pa television nacional, e forza militar a adverti cu nan ta considera cualkier respuesta reciproco contra violacionnan di e acuerdo pa stop combate pa parti di militar Americano como legitimo.

Situacion a escala dialuna ora United States Central Command (CENTCOM) a confirma atakenan contra sitio nan di lansamento di misil y barco den sur di Iran, hustificando e operacion como defensa propio pa proteha tropanan Americano contra

“menasanan di forza Irani”.

Iran no a confirma oficialmente e bombardeonan, pero medionan estatal a reporta explosionnan den ciudad na waf di Bandar Abbas sin specifica origen.

Negociacionnan diplomatico Ministerio di Exterior di Iran a bisa cu tin progreso den intercambio di propuesta cu Washington pa un acuerdo di pas, aunke a adverti cu firma di un acuerdo ainda no ta inminente.

Vocero gubernamental Fateme Mohayerani a declara cu “declaracionnan y comportamiento contradictorio di Merca ta un problema” den negociacionnan, segun canal estatal IRIB. Mohayerani a expresa confianza den ekipo militar y diplomatico di Iran y a reitera intencion pa logra un pas duradero.

Gobierno Irani tambe a reconoce cu sancionnan y “impactonan internacional” ta afecta economia nacional henter, specialmente control di inflacion.

Advertencianan y menasanan di Iran

Vocero militar Irani Abolfazl Shekarchi a adverti cu cualkier atake contra Iran lo ricibi “un respuesta hopi mas violento” cu por “bay mas aya di fronteranan di region”.

Shekarchi tambe a bisa cu cualkier intento pa blokea exportacion di petroleo Irani lo haci Tehran impedi salida di crudo for di Medio Oriente.

Den e ultimo oranan, e Guardia Revolucionario a ripiti su advertencia tocante futuro operacionnan y a defende derecho di Iran pa responde militarmente.

Segun e comunicado, sistemanan anti-aereo Irani a identifica y baha un drone MQ-9, a habri candela riba un RQ-4 y un F-35, obligando nan retira for di awa teritorial Irani.

E incidentenan ta ocuri den medio di negociacionnan diplomatico media pa Pakistan y tensionnan persistente, mientras acusacionnan mutuo tocante violacion di acuerdo pa stop combate y atakenan militar ta continua den region.

Netanyahu a duna orden pa intensifica ofensiva na Libanon pa “destrui” Hezbollah despues di atakenan cu drone na frontera

(Infobae) - Prome minister di Israel, Benjamin Netanyahu, a anuncia dialuna un escalacion militar nobo contra Hezbollah na Lebanon y a ordena ehercito intensifica e ofensiva pa “destrui” e grupo terrorista respalda pa Iran, despues di un serie di atakenan cu drone cu a laga varios militar Israeli morto den ultimo dianan.

“Nos ta den guerra cu Hezbollah,” Netanyahu a declara den un mensahe pa video. “Nos lo no kita nos pia for di gas. Al contrario. Mi a duna orden pa nan trapa e pedal ainda mas fuerte,” e mandatario a bisa ora el a confirma un expansion di operacionnan militar den teritorio Libanes.

E declaracionnan a bini mientras avionnan militar Israeli a intensifica bombardeonan riba diferente area den sur y ost di Libanon.

Decenas di atake a dal ciudadnan cerca di Tyre y Valle di Bekaa, mientras residentenan di parti sur di Beirut a cuminsa bandona e area considera

bastion di Hezbollah pa miedo di operacionnan nobo.

Netanyahu a concentra parti di su discurso riba e atakenan cu drone lansa pa Hezbollah contra posicionnan Israeli.

“Ta berdad cu nos ta ser ataca cu drone, incluyendo drone di fibra optica, pero nos tin teamnan trahando riba contratacitanan y nos lo soluciona e problema aki,” el a declara.

Despues el a agrega: “Nos lo intensifica nos golpinan, aumenta nos poder di candela y destrui nan.”

E escalacion ta bini di a pesar e acuerdo pa stop combate logra dia 17 di april entre Israel y Hezbollah, cu parcialmente a reduci intensidad di e confrontacion pero no a logra stop completamente e intercambio di candela.

Desde e momento ey, ambos banda a mantene atakenan casi diario na frontera y den teritorio Libanes.

Israel Defense Forces a hustifica e ofensiva nobo acusando Hezbollah di viola repetida-

mente e tregua. Prome cu e bombardeonan, ehercito Israeli a emiti ordenan di evacuacion pa varios pueblo den sur di Libanon.

“Den bista di violacion di acuerdo di acuerdo pa stop combate pa parti di Hezbollah, Forsanan di Defensa di Israel ta obliga opera contra nan cu forza,” vocero militar Avichay Adraee a bisa riba rednan social.

Segun dato publica pa autoridadnan Libanes, mas di 3.100 persona a muri na Libanon desde cuminsamento di e fase nobo di conflicto na maart.

Na e banda Israeli, ehercito a confirma morto di otro soldado den sur di Libanon, elevando e total di militarnan morto te 23 desde inicio di hostilidadnan.

Presion politico interno riba Netanyahu tambe a aumenta den ultimonan oranan. Ministernan di derecha extremo den su gabinete a yama pa profundisa e campaña militar y extende control Israeli riba area nobo den sur di Libanon.

Minister di Finanzas Besalel Smotrich a bisa cu tin un “necesidad urgente” pa termina cu menasa di dronenan di Hezbollah y a pidi atakenan mas duro riba Beirut.

“Pa cada atake cu drone explosivo, dies edificio mester cay den Beirut,” el a skirbi riba Telegram.

Den e mesun linea, Minister di Seguridad Nacional Itamar Ben-Gvir a pidi un “regreso na guerra intensivo” y a propone avansa te rio Zahrani, mas pa nort di rio Litani, un area cu Israel ta considera strategico pa mantene combatientenan di Hezbollah leu for di frontera.

E escalacion militar nobo tambe ta bini den medio di negociacionnan diplomatico promovi pa United States pa purba cera un acuerdo regional mas amplio cu a inclui frontera Libanes.

Washington y Iran ta den contacto pa defini condicionnan pa un posible entendemento regional, aunke e conflicto en-



tre Israel y Hezbollah ta sigui un di e principal fuente di tension.

Mientras tanto, presidente Libanes Joseph Aoun a reitera dialuna cu cualkier negociacion mester inclui un retiro completo di forza Israeli for di parti sur di e pais, un condicion cu el a describi como “no negociabel”.

Hezbollah, pa su banda, a rechasa atrobe cualkier posibilidad di desarme of conversacionnan directo cu Israel.